



Datenblatt

Batterielicht BL1

Montageart: Wand / Decke / Unterbau, magnetisch
Farbe: Weiß



Art.Nr. 2807.01001.0196



Elektrik

Lichtquelle: LED (nicht austauschbar)
LED-Lebensdauer: L70/B50 (25°C) 15.000 Std.
Leistung: 3W
Gesamtlichtstrom: 250lm
Ähnlichste Farbtemperatur: CCT - 3000K / 4000K / 6500K
Farbwiedergabe: CRI >80
Lichtaustritt: direkt
Symmetrie: symmetrisch
Abstrahlwinkel: 180°
Dimmbar: ja
Betriebsgerät: LED-Treiber (nicht austauschbar)
Anschluss: USB-C Port, 5V DC, 1000mA
Schalter: Modeschalter & Schalter für Lichteinstellung
Ladedauer: ca. 6 Std.
Betriebszeit: ca. 7 - 8 Std.
Batterie Lebensdauer: bis zu 500 Ladezyklen
Batterie: Li-Ion Batterie 606090, 4000mAh, 14,8Wh, 3,7V

Gehäusedaten

Material Gehäuse: ABS
Material Abdeckung: Polycarbonat
Verschlussart: geschlossen

Sensor

Sensoreinstellung: fix eingestellt
Typ: PIR-Sensor
Erfassungsbereich: 120° / 360°
Ausschaltverzögerung: 20 Sekunden
Helligkeit: 10Lux
Reichweite: 3 bis 6m

Schutztechnik

Schutzart: IP20
Schutzklasse: III - Schutzkleinspannung
Temperaturbereich: -20°C bis +45°C

Abmessungen

Øxh = Durchmesser x Höhe

Øxh 190 x 14mm

Zubehör

Fernbedienung exkl. Batterie 3V CR2025
Befestigungsstreifen (Metall)
Ladekabel (exkl. Netzadapter)



WARNUNG

Sicherheits- und Warnhinweise

1. Allgemeines

Die Anleitung ist Teil des Produktes und ist bis zur Entsorgung oder Weitergabe an Dritte aufzubewahren.
Die Leuchte darf nicht als Spielzeug verwendet werden und muss außerhalb der Reichweite von Kindern installiert werden.
Verwenden Sie diese Leuchte nur in Bereichen, die der oben genannten Schutzart entsprechen.

2. Installation und Montage

Stellen Sie sicher, dass der Montageort stabil und sicher ist, um eine ordnungsgemäße Befestigung des Produktes zu gewährleisten.
Verwenden Sie ausschließlich geeignete und zugelassene Montagehilfen und -materialien.
Montieren Sie die Leuchte nur an Orten innerhalb des vorgegebenen Temperaturbereiches.
Vermeiden Sie das Berühren von elektrischen Anschlüssen, um einen Stromschlag zu verhindern.
Diese Leuchte darf nicht in explosionsgefährdeten Bereichen installiert werden.

3. Elektrischer Anschluss:

Vergewissern Sie sich, dass die Spannungsversorgung der Leuchte mit der oben angeführten Nennspannung übereinstimmt.
Es dürfen nur Kabel verwendet werden, die für den vorgesehenen Einsatzbereich sowie die elektrische Belastung geeignet sind.
Achten Sie darauf, dass die Verkabelung korrekt und sicher angeschlossen wird, um Kurzschlüsse oder Brandgefahren zu vermeiden.

4. Betrieb:

Überprüfen Sie regelmäßig, ob die Leuchte ordnungsgemäß funktioniert und keine sichtbaren Schäden an Kabeln oder der Leuchte selbst vorhanden sind.
Achten Sie darauf, dass die Leuchte niemals abgedeckt wird, um Überhitzung und Brandgefahr zu vermeiden.

5. Wartung und Reinigung:

Vor der Reinigung oder Wartung muss die Leuchte von der Stromversorgung getrennt werden.
Verwenden Sie ein trockenes oder leicht feuchtes Tuch zur Reinigung der Leuchte.
Verwenden Sie keine scharfen Reinigungsmittel oder Scheuermittel.
Lassen Sie beschädigte Teile oder Leuchtmittel nur von einer qualifizierten Elektrofachkraft ersetzen.

6. Entsorgung:



Hinweise zum Umweltschutz

Das Symbol bedeutet, dass dieses Produkt nicht zusammen mit dem normalen Haushaltsmüll entsorgt werden darf.
Bedienen Sie sich zur Rückgabe Ihres Altgeräts (Kantenlänge bis zu 25cm) bitte der Rückgabe- und Sammelsysteme oder wenden Sie sich an die Verkaufsstelle, bei der Sie das Produkt erworben haben. Diese Entsorgung ist für Sie kostenfrei.

Kleine Elektroaltgeräte (Kantenlänge bis zu 25cm) können bei Händlern mit einer Verkaufsfläche für Elektro- und Elektronikgeräte von mindestens 400m² oder Lebensmittelhändlern mit einer Gesamtverkaufsfläche von mindestens 800m², die zumindest mehrmals im Jahr Elektro- und Elektronikgeräte anbieten, unentgeltlich zurückgegeben werden. Größere Altgeräte können beim Neukauf eines Geräts der gleichen Geräteart, das im Wesentlichen die gleichen Funktionen wie das alte Gerät erfüllt, bei einem entsprechenden Händler kostenfrei zurückgegeben werden. Entnehmen Sie vor der Entsorgung des Produkts sämtliche Batterien und Akkus sowie alle Lampen, die zerstörungsfrei entnommen werden können und entsorgen Sie diese fachgerecht getrennt zum Produkt.

In diesem Gerät ist ein Akku enthalten.



Batterien und Akkus dürfen nicht über den Hausmüll entsorgt werden!

Verbraucher sind gesetzlich verpflichtet, gebrauchte Batterien und Akkus an geeigneten Sammelstellen im Handel oder bei kommunalen Entsorgungseinrichtungen abzugeben.
Batterien und Akkus sind mit dem Symbol der durchgestrichenen Mülltonne gekennzeichnet.
Dieses Symbol weist darauf hin, dass eine Entsorgung im Hausmüll unzulässig ist.

7. Haftung und Gewährleistung:

Keine Haftungen für Schäden werden übernommen für:

- Nichtbeachtung dieser Anleitung
- von der bestimmungsgemäßen abweichenden Verwendung
- Einsatz von nicht ausreichend qualifiziertem Personal
- eigenmächtige Umbauten und technische Veränderungen
- unzureichender Wartung
- Verwendung nicht zugelassener Ersatzteile



Data sheet

Battery light BL1

Mounting type: Ceiling / Wall / Substructures, magnetic
Colour: white



Item no. 2807.01001.0196



Electric data

Light source: LED (not changeable)
LED-Lifetime: L70/B50 (25°C) 15.000 hours
Power: 3W
Total luminous flux: 250lm
Correlated colour temperature: CCT - 3000K / 4000K / 6500K
Colour rendering: CRI >80
Light output direction: direct
Symmetry: symmetric
Beam angle: 180°
Dimmable: yes
Operation unit: LED driver (not changeable)
Connection: USB-C Port, 5V DC, 1000mA
Switch: Mode switch and switch for light setting
Charging time: approx. 6 hours
Operating time: approx. 7 - 8 hours
Battery lifetime: up to 500 charge cycles
Battery: Li-ion battery 606090, 4000mAh, 14,8Wh, 3,7V

Dimensions

Øxh = diameter x height
190 x 14mm

Housing data

Housing material: ABS
Material cover: polycarbonate
Closure type: fixed closed

Sensor

Sensor setting: fixed
Type: PIR sensor
Detection range: 120° / 360°
Switch-off delay: 25Sec.
Switch-on brightness: 10Lux
Range: 3 to 6m

Protection technology

Degree of protection: IP20
Protection class: III - extra-low voltage safety
Temperature range: -20°C to +45°C

Accessory:

Remote control excl. battery 3V CR2025
Mounting patch (metall)
charging cable (excl. mains adapter)



WARNING

Safety and Warning Instructions

1. General information:

This manual is part of the product and must be kept until disposal or handover to third parties.
The luminaire must not be used as a toy and must be installed out of the reach of children.
Use this luminaire only in areas that comply with the specified protection rating.

2. Installation and mounting:

Ensure that the mounting location is stable and secure to guarantee proper fastening of the product.
Use only suitable and approved mounting aids and materials.
Install the luminaire only in areas within the specified temperature range.
Avoid touching electrical connections to prevent electric shock.
The luminaire must not be installed in potentially explosive environments.

3. Electrical connection:

Ensure that the power supply matches the rated voltage specified above.
Only cables suitable for the intended area of application and electrical load may be used.
Ensure that the wiring is connected correctly and securely to avoid short circuits or fire hazards.

4. Operation:

Regularly check that the luminaire is functioning properly and that no visible damage to the cables or the luminaire itself is present.
Ensure that the luminaire is never covered to prevent overheating and fire hazards.

5. Maintenance and cleaning:

Before cleaning or maintenance, disconnect the luminaire from the power supply.
Use a dry or slightly damp cloth to clean the luminaire.
Do not use harsh cleaning agents or abrasives.
Damaged parts or light sources may only be replaced by a qualified electrician.

6. Disposal:



Environmental protection information
The symbol means that this product must not be disposed of with normal household waste.
For returning your old device (edge length up to 25 cm), please use return and collection systems or contact the sales outlet where you purchased the product. This disposal is free of charge.
Small old electrical appliances (edge length up to 25 cm) can be returned free of charge to retailers with a sales area for electrical and electronic devices of at least 400 m² or to food retailers with a total sales area of at least 800 m² who offer electrical and electronic devices at least several times a year.
Larger old devices can be returned free of charge when purchasing a new device of the same device type that essentially fulfills the same functions as the old device. Before disposal, remove all batteries, rechargeable batteries, and lamps that can be removed without destruction, and dispose of them properly and separately from the product.
This device contains a rechargeable battery.
Batteries and rechargeable batteries must not be disposed of with household waste!
Consumers are legally obliged to return used batteries and rechargeable batteries to appropriate collection points in retail stores or at municipal waste disposal facilities.
Batteries and rechargeable batteries are marked with the symbol of a crossed-out wheeled bin.
This symbol indicates that disposal in household waste is prohibited.



7. Liability and warranty:

No liability is accepted for damages resulting from:
- Non-compliance with these instructions
- Use other than intended
- Use of inadequately qualified personnel
- Unauthorized modifications and technical changes
- Insufficient maintenance
- Use of unauthorized spare parts



Datový list

Baterie světlo BS1

Typ montáže: stěnu / strop či nábytek, magnetický
Barva: bílá



Číslo zboží: 2807.01001.0196



Techn. Data

Světelný zdroj: LED (nelze vyměnit)
Životnost LED: L70/B50 (25°C) 15.000 hodin
Výkon: 3W
Celkový světelný tok: 250lm
Nejbližší teplota chromatičnosti: CCT - 3000K / 4000K / 6500K
Podání barev: CRI >80
Výstup světla: přímé
Symetrie: symetrická
Úhel vyzařování: 180°
Stmívatelné: ano
Předřadník jednotka: LED driver (nevyměnitelný)
Připojení: USB-C Port, 5V DC, 1000mA
Spínač: Přepínač režimu a přepínač pro nastavení světla
Doba nabíjení: cca 6 hodin
Provozní doba: cca 7 - 8 hodin
Životnost baterie: až 500 nabíjecích cyklů
Baterie: Li-ion baterie 606090, 4000mAh, 14,8Wh, 3,7V

Rozměry

Øxv = průměr x výška
Øxv 190 x 14mm

Materiál

Tělo světla: ABS
Kryt: polykarbonát
Typ uzávěru: pevně uzavřeno

Senzor

Senzor: Fix-vypínač
Typ: PIR senzor
Působení: 120° / 360°
Doba svícení: 25s
Jas: 10Lux
Dosah: 3 až 6m

Technologie ochrany

Stupeň krytí: IP20
Třída ochrany: III - Bezpečné nízké napětí
Teplotní rozsah: -20°C to +45°C

Příslušenství

Dálkové ovládání bez baterie 3V CR2025
Montážní záplata (kovová)
připojovací kabel
(bez síťového adaptéru)

VAROVÁNÍ

Bezpečnostní a výstražné pokyny

1. Obecné informace:

Tento návod je součástí výrobku a musí být uchován až do jeho likvidace nebo předání třetím osobám.
Svítilno nesmí být používáno jako hračka a musí být instalováno mimo dosah dětí.
Používejte toto svítidlo pouze v oblastech odpovídajících uvedenému stupni krytí.

2. Instalace a montáž:

Ujistěte se, že montážní místo je stabilní a bezpečné, aby bylo zajištěno správné upevnění výrobku.
Používejte pouze vhodné a schválené montážní pomůcky a materiály.
Svítilno instalujte pouze v místech v rámci stanoveného teplotního rozsahu.
Zabraňte dotyku elektrických spojů, abyste předešli úrazu elektrickým proudem.
Svítilno nesmí být instalováno v prostředí s nebezpečím výbuchu.

3. Elektrické připojení:

Ujistěte se, že napájecí napětí odpovídá výše uvedenému jmenovitému napětí.
Používejte pouze kabely vhodné pro danou oblast použití a elektrické zatížení.
Dbejte na to, aby bylo zapojení provedeno správně a bezpečně, aby se předešlo zkratům nebo riziku požáru.

4. Provoz:

Pravidelně kontrolujte, zda svítidlo funguje správně a zda nejsou viditelné poškozeny kabely nebo samotné svítidlo.
Dbejte na to, aby svítidlo nebylo nikdy zakryto, aby se předešlo přehřátí a nebezpečí požáru.

5. Údržba a čištění:

Před čištěním nebo údržbou je nutné svítidlo odpojit od napájení.
K čištění svítidla používejte suchý nebo lehce vlhký hadřík.
Nepoužívejte agresivní čisticí prostředky nebo abrazivní prostředky.
Poškozené části nebo světelné zdroje smí vyměňovat pouze kvalifikovaný elektrikář.

6. Likvidace:



Pokyny k ochraně životního prostředí
Tento symbol znamená, že výrobek nesmí být likvidován společně s běžným domovním odpadem.
Chcete-li vrátit starý spotřebič (délka hrany do 25 cm), použijte prosím pro to sběrná místa, nebo se obraťte na prodejce, kde jste výrobek zakoupili. Tato likvidace je pro vás bezplatná.
Drobné elektropřístroje (délka hrany do 25 cm) můžete vrátit u prodejců pro elektrozařízení s prodejní plochou o velikosti alespoň 400 m² nebo maloobchodní prodejny potravin s celkovou prodejní plochou alespoň 800 m², které prodávají alespoň několikrát ročně elektrické a elektronické spotřebiče. Lze je vrátit zdarma. Větší staré spotřebiče lze také vrátit při nákupu nového spotřebiče stejného typu, který v podstatě plní stejné funkce jako starý spotřebič a to zdarma u příslušného prodejce.
Před likvidací výrobku vyjměte všechny baterie a dobíjecí baterie a také všechny zářivky, které nelze zničit a zlikvidujte je řádně a odděleně od výrobku.
Toto zařízení obsahuje akumulátor.
Baterie a akumulátory nesmí být likvidovány v běžném domácím odpadu!
Spotřebitelé jsou ze zákona povinni odevzdávat použité baterie a akumulátory na vhodných sběrných místech v obchodech nebo v obecních sběrných dvorech.
Baterie a akumulátory jsou označeny symbolem přeškrtnuté popelnice.
Tento symbol upozorňuje, že likvidace v domácím odpadu je zakázána.



7. Odpovědnost a záruka:

Neodpovídáme za škody způsobené:
- nedodržením tohoto návodu,
- použitím v rozporu s určením,
- použitím nedostatečně kvalifikovaného personálu,
- neautorizovanými úpravami a technickými změnami,
- nedostatečnou údržbou,
- použitím neschválených náhradních dílů.



Dátový list

Batéria svetlo BS1

Typ montáže: stenu / strop či nábytok, magnetický
Farba: biela



Položka č. 2807.01001.0196



Technická data

Svetelný zdroj: LED (nedá sa vymeniť)
Životnosť LED: L70/B50 (25°C) 15.000 hodín
Výkon: 3W
Celkový svetelný tok: 250lm
Najbližšia teplota chromatickosti: CCT - 3000K / 4000K / 6500K
Podanie farieb: CRI >80
Výstup svetla: priame
Symetria: symetrická
Uhol vyžarovania: 180°
Stmievateľné: áno
Napájacia jednotka: LED driver (nevymeniteľný)
Pripojenie: USB-C Port, 5V DC, 1000mA
Spínač: Prepínač režimu a prepínač na nastavenie svetla
Doba nabíjania: cca 6 hodín
Doba prevádzky: cca 7 - 8 hodín
Životnosť batérie: až 500 nabíjacích cyklov
Batéria: Li-Ion batéria 606090, 4000mAh, 14,8Wh, 3,7V

Rozmery

Øxv = priemer x výška

Øxv 190 x 14mm

Materiál

Telo svetla: ABS
Kryt: polykarbonát
Typ uzáveru: pevne uzavreté

Senzor

Senzor: Fix-vypínač
Typ: PIR senzor
Pôsobenie: 120° / 360°
Oneskorenia: 25s
Jas: 10Lux
Dosah: 3 až 6m

Technológia ochrany

Stupeň krytia: IP20
Trieda ochrany: III - Bezpečné nízke napätie
Teplotný rozsah: -20°C to +45°C

Príslušenstvo

Diaľkové ovládanie bez batéria 3V CR2025
Montážna záplata (kovová)
Nabíjací kábel
(bez sieťového adaptéra)

VAROVANIE

Bezpečnostné a výstražné pokyny

1. Všeobecné informácie:

Tento návod je súčasťou výrobku a musí byť uchovávaný až do jeho likvidácie alebo odovzdania tretej osobe.
Svietidlo nesmie byť používané ako hračka a musí byť inštalované mimo dosahu detí.
Používajte toto svietidlo iba v priestoroch, ktoré zodpovedajú uvedenému stupňu ochrany.

2. Inštalácia a montáž:

Uistite sa, že miesto montáže je stabilné a bezpečné, aby bolo zabezpečené správne upevnenie výrobku.
Používajte iba vhodné a schválené montážne pomôcky a materiály.
Svietidlo montujte len na miestach v rámci stanoveného teplotného rozsahu.
Zabráňte dotyku elektrických spojov, aby ste predišli úrazu elektrickým prúdom.
Svietidlo nesmie byť inštalované v prostredí s nebezpečenstvom výbuchu.

3. Elektrické pripojenie:

Uistite sa, že napájacie napätie zodpovedá vyššie uvedenému menovitému napätiu.
Používajte iba káble vhodné pre danú oblasť použitia a elektrické zaťaženie.
Dbajte na to, aby bolo zapojenie vykonané správne a bezpečne, aby sa predišlo skratu alebo riziku požiaru.

4. Prevádzka:

Pravidelne kontrolujte, či svietidlo správne funguje a či nie sú viditeľné poškodenia káblov alebo samotného svietidla.
Dbajte na to, aby svietidlo nikdy nebolo zakryté, aby sa predišlo prehriatiu a riziku požiaru.

5. Údržba a čistenie:

Pred čistením alebo údržbou je potrebné svietidlo odpojiť od napájania.
Na čistenie svietidla používajte suchú alebo mierne vlhkú handričku.
Nepoužívajte agresívne čistiace prostriedky ani abrazívne prostriedky.
Poškodené časti alebo svetelné zdroje smie vymieňať iba kvalifikovaný elektrikár.

6. Likvidácia:



Pokyny na ochranu životného prostredia
Tento symbol znamená, že tento výrobok sa nesmie likvidovať spolu s bežným domovým odpadom.
Ak chcete vrátiť starý spotrebič (dĺžka hrany do 25 cm), použite prosím na to zberné miesta, alebo sa obráťte na predajné miesto, kde ste výrobok zakúpili. Táto likvidácia je pre vás bezplatná.
Drobné elektroprístroje (dĺžka hrany do 25 cm) môžete vrátiť u predajcov pre elektrozariadenia s predajnou plochou o veľkosti aspoň 400 m2 alebo maloobchodníci s potravinami s celkovou predajnou plochou aspoň 800 m2, ktorí predávajú aspoň niekoľkokrát ročne elektrické a elektronické spotrebiče. Lze je možné vrátiť bezplatne. Väčšie staré spotrebiče je možné vrátiť pri kúpi nového spotrebiča rovnakého typu spotrebiča, ktorý v podstate plní rovnaké funkcie ako starý spotrebič, bezplatne u príslušného predajcu.
Pred likvidáciou výrobku odstráňte všetky batérie a nabíjateľné batérie, ako aj všetky lampy, ktoré sa nedajú zničiť a zlikvidujte ich riadne a oddelene od výrobku.
Toto zariadenie obsahuje akumulátor.
Batérie a akumulátory sa nesmú likvidovať v komunálnom odpade!
Spotrebitelia sú zo zákona povinní odovzdávať použité batérie a akumulátory na vhodných zberných miestach v obchodoch alebo v komunálnych zberných zariadeniach.
Batérie a akumulátory sú označené symbolom preškrtnutého kontajnera.
Tento symbol upozorňuje, že likvidácia v komunálnom odpade je zakázaná.



7. Zodpovednosť a záruka:

Nezodpovedáme za škody spôsobené:
- nedodržaním tohto návodu,
- použitím v rozpore s určením,
- použitím nedostatočne kvalifikovaného personálu,

- neautorizovanými úpravami a technickými zmenami,
- nedostatočnou údržbou,
- použitím neschválených náhradných dielov.



Podatkovni list

Baterija svetloba BS1

Vrsta pritrditve: strop / stena / podkonstrukcije, magnet
Barva: bela



Št. art. 2807.01001.0196



Elektrika

Svetlobni vir: LED (ni zamenljiva)
Življenjska doba LED: L70/B50 (25°C) 15.000 ur
Moč: 3W
Skupni svetlobni tok: 250lm
Najbližja barvna temperatura: CCT - 3000K / 4000K / 6500K
Reprodukcija barv: CRI >80
Izstop svetlobe: neposredno
Simetrija: simetrično
Kot sevanja: 180°
Zatamnjlivo: da
Elektronska naprava: LED-gonilnik (nezamenljiv)
Priključek: USB-C Port, 5V DC, 1000mA
Stikalo: Stikalo za način in stikalo za nastavev svetlobe
Čas polnjenja: pribl. 6 ur
Čas delovanja: pribl. 7 - 8 ur
Življenjska doba baterije: do 500 polnilnih ciklov
Baterija: Li-Ion baterija 606090, 4000mAh, 14,8Wh, 3,7V

Dimenzije

Øxv = premer x višina

Øxv 190 x 14mm

Podatki o stanovanjih

Material ohišja: ABS
Material pokrova: polikarbonat
Vrsta zapiranja: fiksno zaprto

Senzor

Nastavitev senzorja: Fix-stikalo
Typ: PIR senzor
Razpon zaznavanja: 120° / 360°
Izklop: 25s
Svetlost: 10Lux
Doseže: 3 do 6m

Tehnologija zaščite

Stopnja zaščite: IP20
Zaščitni razred: III - Zaščitna mala napetost
Temperaturno območje: -20 °C do +45 °C

Pribor

Daljinski upravljalnik brez Baterija 3V CR2025
Montažni obliž (kovinski)
polnilni kabel
(brez napajalnega adapterja)



OPOZORILO

Varnostna in opozorilna navodila

1. Splošne informacije:

Ta navodila so del izdelka in jih je treba hraniti do odstranitve ali predaje tretji osebi.
Svetilke ni dovoljeno uporabljati kot igrače in mora biti nameščena izven dosega otrok.
To svetilko uporabljajte samo v prostorih, ki ustrezajo navedenemu razredu zaščite.

2. Namestitvev in montaža:

Prepričajte se, da je mesto montaže stabilno in varno, da zagotovite pravilno pritrditev izdelka.
Uporabljajte samo ustrezne in odobrene montažne pripomočke in materiale.
Svetilko nameščajte le na mestih znotraj določenega temperaturnega območja.
Izogibajte se dotikanju električnih priključkov, da preprečite električni udar.
Svetilke ni dovoljeno nameščati v območjih z nevarnostjo eksplozije.

3. Električni priklop:

Prepričajte se, da napajalna napetost ustreza zgoraj navedenemu naznačenemu napetostnemu območju.
Uporabljajte samo kable, primerne za predvideno področje uporabe in električno obremenitev.
Prepričajte se, da je napeljava pravilno in varno priključena, da preprečite kratke stike ali nevarnost požara.

4. Uporaba:

Redno preverjajte, ali svetilka pravilno deluje in ali ni vidnih poškodb na kablji ali na sami svetilki.
Skrbite, da svetilka nikoli ne bo pokrita, da preprečite pregrevanje in nevarnost požara.

5. Vzdrževanje in čiščenje:

Pred čiščenjem ali vzdrževanjem je treba svetilko odklopiti iz napajanja.
Za čiščenje svetilke uporabljajte suho ali rahlo vlažno krpo.
Ne uporabljajte agresivnih čistilnih sredstev ali abrazivov.
Poškodovane dele ali svetlobne vire sme zamenjati samo usposobljen električar.

6. Odstranjevanje:



Opombe o varstvu okolja
Simbol pomeni, da tega izdelka ne smete odlagati med običajne gospodinjske odpadke.
Za vračilo stare naprave (dolžina roba do 25 cm) uporabite obrazec za vračilo – in sisteme zbiranja ali se obrnite na prodajalca, kjer ste izdelek kupili. Ta odstranitev je za vas brezplačna.
Majhne električne aparate (z dolžino roba do 25 cm) lahko oddate v trgovinah s prodajno površino za električno in elektronsko opremo najmanj 400 m2 ali v trgovinah z živili s skupno prodajno površino najmanj 800 m2, ki prodajajo vsaj večkrat na leto.
Električno in elektronsko opremo je mogoče vrniti brezplačno. Večje stare naprave lahko brezplačno vrnete ustreznemu prodajalcu in jih pravilno zavrzite ločeno od izdelka.



Ta naprava vsebuje akumulatorsko baterijo.
Baterij in akumulatorjev ne smete odlagati med gospodinjske odpadke!
Potrošniki so zakonsko dolžni oddati uporabljene baterije in akumulatorje na ustrezna zbirna mesta v trgovinah ali občinskih zbirnih centrih.
Baterije in akumulatorji so označeni s simbolom prečrtanega smetnjaka.
Ta simbol označuje, da odlaganje med gospodinjske odpadke ni dovoljeno.

7. Odgovornost in garancija:

Za škodo ne odgovarjamo v primerih:
- neupoštevanja teh navodil,
- uporabe v nasprotju z namenom,
- uporabe neustrezno usposobljenega oseba,
- nepooblaščenih sprememb in tehničnih modifikacij,
- nezadostnega vzdrževanja,
- uporabe neodobrenih nadomestnih delov.



Podatkovni list

Svjetlo baterije SB1

Vrsta montaže: strop / zid / podkonstrukcije, magnet
Boja: bjela



Broj art. 2807.01001.0196



Elektrika

Svjetlosni izvor: LED (nije zanjnjiva)
Životni vijek LED-a: L70/B50 (25°C) 15.000 sati
Snaga: 3W
Ukupni svjetlosni tok: 250lm
Najbliža temperatura boje: CCT - 3000K / 4000K / 6500K
Reprodukcija boje: CRI >80
Izlaz svjetlosti: direktan
Simetrija: simetrično
Kut zračenja: 180°
Zatamnjenje: da
Upravljački uređaj: LED driver (nezamjenjiv)
Priključak: USB-C Port, 5V DC, 1000mA
Prekidač: Prekidač rada i prekidač za podešavanje svjetla
Vrijeme punjenja: cca 6 sati
Vrijeme rada: cca 7 - 8 sati
Trajanje baterije: do 500 ciklusa punjenja
Baterija: Li-Ion baterija 606090, 4000mAh, 14,8Wh, 3,7V

Dimenzije

Øxv = Øxv x visina

Øxv 190 x 14mm

Podaci o kućištu

Boja: ABS
Poklopac: polikarbonat
Vrsta zatvaranja: fiksno zatvoreno

Senzor

Podešavanje senzora: Fix-sklopka
Tip: PIR senzor
Pokrivenost: 120° / 360°
Isključivanje: 25s
Svjetlost: 10Lux
Doseg: 3 do 6m

Tehnologija zaštite

Stupanj zaštite: IP20
Razred zaštite: III - Zaštitni mali napon
Raspon temperature: -20 °C do +45 °C

Pribor

Daljinski upravljač iskl. Baterija 3V CR2025
Montažna zakrpa (metalna)
kabel za punjenje
(bez mrežnog adaptera)

UPOZORENJE

Sigurnosne i upozoravajuće upute

1. Opće informacije:

Ove upute su dio proizvoda i moraju se čuvati do odlaganja ili predaje trećim osobama.
Svjetiljka se ne smije koristiti kao igračka i mora biti montirana izvan dohvata djece.
Koristite ovu svjetiljku samo u područjima koja odgovaraju navedenom stupnju zaštite.

2. Instalacija i montaža:

Provjerite je li mjesto montaže stabilno i sigurno kako biste osigurali pravilno pričvršćivanje proizvoda.
Upotrebljavajte samo prikladna i odobrena montažna pomagala i materijale.
Svjetiljku montirajte samo na mjestima unutar navedenog temperaturnog raspona.
Izbjegavajte dodirivanje električnih priključaka kako biste spriječili električni udar.
Svjetiljka se ne smije montirati u prostorima s opasnošću od eksplozije.

3. Električni priključak:

Provjerite da li napajanje odgovara navedenom nazivnom naponu.
Koristite samo kabele prikladne za predviđeno područje primjene i električno opterećenje.
Vodite računa o tome da ožičenje bude pravilno i sigurno spojeno kako bi se izbjegli kratki spojevi ili opasnosti od požara.

4. Upotreba:

Redovito provjeravajte ispravnost rada svjetiljke i da nema vidljivih oštećenja na kablovima ili na samoj svjetiljci.
Pazite da svjetiljka nikada ne bude prekrivena kako biste spriječili pregrijavanje i opasnost od požara.

5. Održavanje i čišćenje:

Prije čišćenja ili održavanja svjetiljku je potrebno odspojiti od napajanja.
Za čišćenje svjetiljke koristite suhu ili lagano vlažnu krpu.
Ne koristite agresivna sredstva za čišćenje niti abrazivne materijale.
Oštećene dijelove ili izvore svjetlosti smije zamijeniti samo kvalificirani električar.

6. Odlaganje:



Informacije o zaštiti okoliša

Simbol označava da se ovaj proizvod ne smije odlagati s običnim kućnim otpadom.

Za povrat starog uređaja (duljina ruba do 25 cm), molimo koristite obrazac za povrat - i sustave prikupljanja ili se obratite prodavaču gdje ste kupili proizvod. Ovo odlaganje je za vas besplatno.

Male električne uređaje (duljine ruba do 25 cm) može se odložiti kod trgovaca s prodajnim prostorom za električnu i elektroničku opremu od najmanje 400 m² ili trgovinama prehrambenim proizvodima s ukupnom prodajnom površinom od najmanje 800 m², koji prodaju barem nekoliko puta godišnje. Električna i elektronička oprema može se vratiti besplatno. Veći stari uređaji mogu se besplatno vratiti kod odgovarajućeg prodavača prilikom kupnje novog uređaja iste vrste, koji ispunjava iste funkcije kao i stari uređaj.

Prije odlaganja proizvoda, uklonite sve baterije i punjive baterije, kao i sva rasvjetna tijela koja se ne može ukloniti te ih propisno zbrinite odvojeno od proizvoda.



Ovaj uređaj sadrži akumulatorsku bateriju.

Baterije i akumulator ne smije se dopuštati odlagati u kućni otpad!

Potrošači su zakonski obvezni odlagati rabljene baterije i akumulator na odgovarajuća sabirna mjesta u trgovinama ili komunalnim centrima.

Baterije i akumulatori označeni su simbolom precrtanog spremnika.

Ovaj simbol označuje da odlaganje u kućni otpad nije dopušteno.

7. Odgovornost i jamstvo:

Ne preuzimamo odgovornost za štete nastale zbog:

- nepoštivanja ovih uputa,
- upotrebe suprotno namjeni,
- uporabe nedovoljno kvalificiranog osoblja,
- neovlaštenih preinaka i tehničkih izmjena,
- neodgovarajućeg održavanja,
- upotrebe neodobrenih zamjenskih dijelova.

HU

Adatlap

Akkumulátor fény AF1

Szerelési típus: falra, mennyezetre és bútorra szerelhető, mágneses
Szín: fehér



Cikkszám. 2807.01001.0196

**Elektromos adatok**

Fényforrás: LED (nem cserélhető)
LED élettartama: L70/B50 (25°C) 15.000 óra
Teljesítmény: 3W
Teljes fényáram: 250lm
Legközelebbi színhőmérséklet: CCT - 3000K / 4000K / 6500K
Színvisszaadási fokozat: CRI >80
Fénykibocsátás: direkt
Szimmetria: szimmetrikus
Sugárzási szög: 180°
Szabályozható fényerő: igen
Meghajtó egység: LED-meghajtó (nem cserélhető)
Csatlakozás: USB-C Port, 5V DC, 1000mA
Kapcsoló: Üzem mód és kapcsoló a világítás beállításához
Töltési idő: kb. 6 óra
Üzemidő: kb. 7 - 8 óra
Az akkumulátor élettartama: akár 500 töltési ciklus
Akkumulátor: Li-ion akkumulátor 606090, 4000mAh, 14,8Wh, 3,7V

Ház adatai:

Borítóanyag: ABS
Zárási típus: polikarbonát
Záródás típusa: fixen zárt

Érzékelő

Érzékelő beállítása: Rögzített, fix
Típus: PIR érzékelő
Érzékelési tartomány: 120° / 360°
Késleltetés: 25s
Fényerő: 10Lux
Hatótávolság: 3-6m

Védelem:

Védettségi fokozat: IP20
Védelmi osztály: III - biztonsági törpefeszültség
Hőmérséklet-tartomány: -20°C és +45°C között

Méretek

Øxm = átmérő x magasság

Øxm 190 x 14mm

Tartozékok

Távirányítóval 3V CR2025 nélkül
Rögzítési tapasz (fém)
Töltőkábel (hálózati adapter nélkül)

FIGYELMEZTETÉS**Biztonsági és figyelmeztető utasítások****1. Általános információk:**

A használati útmutató a termék része, és megőrzendő annak leselejtezéséig vagy harmadik félnek történő átadásáig.
A lámpatest nem használható játékként, és gyermekektől elzárva kell felszerelni.
A lámpatestet csak az előírt védettségi osztálynak megfelelő helyen szabad használni.

2. Szerelés és felszerelés:

Győződjön meg róla, hogy a szerelési hely stabil és biztonságos a megfelelő rögzítés érdekében.
Kizárólag megfelelő és jóváhagyott szerelési segédanyagokat és anyagokat használjon.
A lámpatestet csak az előírt hőmérsékleti tartományon belül szerelje fel.
Kerülje az elektromos csatlakozók érintését az áramütés elkerülése érdekében.
A lámpatestet robbanásveszélyes helyiségekben tilos felszerelni.

3. Elektromos csatlakoztatás:

Győződjön meg róla, hogy a tápfeszültség megegyezik a fent megadott névleges feszültséggel.
Csak az alkalmazási területnek és az elektromos terhelésnek megfelelő kábeleket használjon.
Ügyeljen arra, hogy a kábelezés helyesen és biztonságosan legyen csatlakoztatva a rövidzárlatok és tűzveszély elkerülése érdekében.

4. Üzemeltetés:

Rendszeresen ellenőrizze, hogy a lámpatest megfelelően működik-e, és hogy nincsenek-e látható sérülések a kábeleken vagy magán a lámpatesten.
Ügyeljen arra, hogy a lámpatestet soha ne fedje le, a túlmelegedés és a tűzveszély elkerülése érdekében.

5. Karbantartás és tisztítás:

Tisztítás vagy karbantartás előtt a lámpatestet áramtalanítani kell.
A lámpatest tisztításához használjon száraz vagy enyhén nedves kendőt.
Ne használjon agresszív tisztítószereket vagy súrolószereket.
A sérült alkatrészeket vagy fényforrásokat csak szakképzett villanyszerelő cserélheti ki.

6. Ártalmatlanítás:

Környezetvédelmi figyelmeztetések:
A szimbólum azt jelenti, hogy ezt a terméket nem szabad a normál háztartási hulladékkal együtt ártalmatlanítani.
A régi készülék ártalmatlanításához kérjük, használja a visszavételi gyűjtési rendszert vagy vegye fel a kapcsolatot azzal az értékesítési ponttal, ahol a terméket vásárolta.
A kis méretű elektromos és elektronikus berendezések hulladékai olyan kiskereskedésekhez vihetők vissza amelyeknek van eladótétele elektromos és elektronikus berendezések számára.
A legalább 800m²-es teljes eladótérrel rendelkező élelmiszer-kiskereskedők, amelyek évente többször értékesítenek ilyen készüléket az elektromos és elektronikus készülékek ingyenesen visszavihetőek.
A nagyobb régi készülékek új ugyanolyan funkciójú készülék vásárlása esetén visszavihetőek.
A termék ártalmatlanítása előtt távolítsa el az összes elemet és akkumulátort, valamint a nem megsemmisíthető fényforrásokat.
Ezeket a terméktől elkülönítve ártalmatlanítsa.
Ez a készülék akkumulátort tartalmaz.
Az elemeket és akkumulátorokat nem szabad a háztartási hulladékba dobni!
A fogyasztók törvényileg kötelesek a használt elemeket és akkumulátorokat a megfelelő gyűjtőhelyeken, üzletekben vagy önkormányzati hulladékudvarokban leadni.
Az elemeket és akkumulátorokat az áthúzott kuka szimbóluma jelöli.
Ez a szimbólum jelzi, hogy a háztartási hulladékkal történő ártalmatlanítás tilos.

7. Felelősség és jótállás:

A következő esetekben nem vállalunk felelősséget a károkért:
- ezen útmutató figyelmen kívül hagyása,
- nem rendeltetésszerű használat,
- nem megfelelően képzett személyzet alkalmazása,
- engedély nélküli átalakítások és technikai módosítások,
- nem megfelelő karbantartás,
- nem jóváhagyott pótalkatrészek használata.

FR

Fiche technique

Batterie lumière BL1

Type de montage : Mur / plafond / socle, magnétique
Couleur : blanc



N° d'art. 2807.01001.0196



Électricité

Source de lumière : LED (non remplaçable)
Durée de vie des LED : L70/B50 (25°C) 15.000 heures
Puissance : 3W
Flux lumineux total : 250lm
Température de couleur la plus proche : CCT - 3000 K / 4000 K / 6500 K
Rendu des couleurs : CRI >80
Sortie de lumière : directe
Symétrie : symétrique
Angle de rayonnement : 180°
Dimmable : oui
Appareil d'alimentation : driver LED (non remplaçable)
Raccordement : Port USB-C, 5 V CC, 1000 mA
Interrupteur : Commutateur de mode et réglage de la lumière
Temps de charge : env. 6 heures
Autonomie : env. 7 - 8 heures
Durée de vie de la batterie : jusqu'à 500 cycles de charge
Batterie : batterie Li-ion 606090, 4000mAh, 14,8Wh, 3,7V

Dimensions

Øxh = diamètre x hauteur
Øxh 190 x 14 mm

Données du boîtier

Matériau du boîtier : ABS
Matériau du couvercle : polycarbonate
Type de fermeture : fermé fixe

Capteur

Réglage du capteur : fixe
Type capteur HF : capteur PIR
Portée de détection : 120° / 360°
Délai d'extinction : 25 Sec.
Seuil d'allumage (luminosité) : 10 Lux
Portée : 3 jusqu'à 6 m

Technique de protection

Degré de protection : IP20
Classe de protection : III - Basse tension de protection
Plage de température : -20°C à +45 °C

Accessoires

Télécommande (pile 3 V CR2025 non fournie)
Bande de fixation (métal)
câble de charge
(sans adaptateur secteur)

AVERTISSEMENT

Consignes de sécurité et d'avertissement

1. Informations générales :

Ce manuel fait partie du produit et doit être conservé jusqu'à sa mise au rebut ou sa remise à des tiers.
Le luminaire ne doit pas être utilisé comme jouet et doit être installé hors de portée des enfants.
Utilisez ce luminaire uniquement dans des zones correspondant au degré de protection indiqué.

2. Installation et montage :

Assurez-vous que l'emplacement de montage est stable et sécurisé afin de garantir une fixation correcte du produit.
Utilisez uniquement des accessoires et matériaux de montage appropriés et approuvés.
Montez le luminaire uniquement dans des endroits respectant la plage de température spécifiée.
Évitez de toucher les connexions électriques afin de prévenir tout risque d'électrocution.
Le luminaire ne doit pas être installé dans des zones à risque d'explosion.

3. Raccordement électrique :

Assurez-vous que la tension d'alimentation correspond à la tension nominale indiquée ci-dessus.
Utilisez uniquement des câbles adaptés à l'usage prévu et à la charge électrique.
Veillez à ce que le câblage soit correctement et solidement raccordé afin d'éviter tout court-circuit ou risque d'incendie.

4. Fonctionnement :

Vérifiez régulièrement que le luminaire fonctionne correctement et qu'aucun dommage visible n'est présent sur les câbles ou sur le luminaire lui-même.
Veillez à ce que le luminaire ne soit jamais recouvert afin d'éviter toute surchauffe et tout risque d'incendie.

5. Entretien et nettoyage :

Avant tout nettoyage ou entretien, le luminaire doit être déconnecté de l'alimentation électrique.
Utilisez un chiffon sec ou légèrement humide pour nettoyer le luminaire.
N'utilisez pas de produits de nettoyage agressifs ni de produits abrasifs.
Les pièces ou sources lumineuses endommagées doivent uniquement être remplacées par un électricien qualifié.

6. Élimination des déchets :

Remarques sur la protection de l'environnement



Ce symbole signifie que ce produit ne doit pas être éliminé avec les ordures ménagères.
Pour rapporter votre appareil usagé (longueur d'arête jusqu'à 25 cm), veuillez utiliser les systèmes de retour et de collecte ou adressez-vous au point de vente où vous avez acheté le produit. Cette élimination est gratuite pour vous.
Les petits DEEE (longueur d'arête inférieure ou égale à 25cm) peuvent être déposés chez les commerçants dont la surface de vente d'équipements électriques et électroniques est d'au moins 400 m2 ou des commerces d'alimentation d'une surface de vente totale d'au moins 800 m2, qui vendent au moins plusieurs fois par an.
Les appareils électriques et électroniques peuvent être retournés gratuitement.
Les appareils plus volumineux usagés peuvent être repris lors de l'achat d'un nouvel appareil.
Du même type d'appareil, qui remplit pour l'essentiel les mêmes fonctions que l'ancien appareil, auprès d'un revendeur correspondant, sans frais.
Avant de mettre le produit au rebut, retirez toutes les piles et les accumulateurs ainsi que toutes les lampes qui ne peuvent pas être détruites.
Et éliminez-les de manière appropriée, séparément du produit. Nous attirons votre attention sur le fait que vous êtes responsable de la suppression des données personnelles sur le produit à éliminer.
Cet appareil contient une batterie rechargeable.
Les piles et batteries ne doivent pas être jetées avec les ordures ménagères !
Les consommateurs sont légalement tenus de rapporter les piles et batteries usagées aux points de collecte appropriés dans les magasins ou les centres de collecte municipaux.
Les piles et batteries sont marquées du symbole de la poubelle barrée.
Ce symbole indique qu'il est interdit de les éliminer avec les déchets ménagers.



7. Responsabilité et garantie :

Nous déclinons toute responsabilité pour les dommages résultant de :

- la non-observation de ce manuel,
- les modifications et changements techniques non autorisés,
- l'utilisation non conforme à l'usage prévu,
- un entretien insuffisant,
- le recours à du personnel insuffisamment qualifié,
- l'utilisation de pièces de rechange non approuvées.



Scheda tecnica

Batteria luce BL1

Tipo di montaggio: Parete / soffitto / base, magnetico
Colore: bianco



Articolo n. 2807.01001.0196



Elettricità

Sorgente luminosa: LED (non sostituibile)
Durata di vita dei LED: L70/B50 (25°C) 15.000 ore
Potenza: 3W
Flusso luminoso totale: 250lm
Temperatura di colore più vicina: CCT - 3000K / 4000K / 6500K
Resa cromatica: CRI >80
Uscita della luce: diretta
Simmetria: simmetrica
Angolo di emissione: 180°
Dimmerabile: sì
Dispositivo di alimentazione: Driver LED (non sostituibile)
Collegamento: Porta USB-C, 5 V CC, 1000 mA
Interruttore: Selettore di modalità e regolazione della luce
Tempo di ricarica: ca. 6 ore
Autonomia: ca. 7 - 8 ore
Durata della batteria: fino a 500 cicli di ricarica
Batteria: Batteria Li-Ion 606090, 4000mAh, 14,8Wh, 3,7V

Dimensioni

Øxa = diametro x altezza

Øxa 190 x 14mm

Dati sulle abitazioni

Materiale dell'alloggiamento: ABS
Materiale del diffusore: policarbonato
Tipo di chiusura: chiuso fisso

Sensore

Impostazione del sensore: fisso
Tipo sensore HF: sensore PIR
Angolo di rilevamento: 120° / 360°
Ritardo di spegnimento: 25 secondi
Soglia di accensione (luminosità): 10lux
Portata: 3-6m

Tecnologia di protezione

Grado di protezione: IP20
Classe di protezione: III - tensione di sicurezza
Intervallo di temperatura: da -20°C a +45°C

Accessori

Telecomando (batteria da 3 V CR2025 esclusa)
Striscia di fissaggio (in metallo)
Cavo di ricarica
(senza adattatore di rete)

AVVERTENZA

Avvertenze di sicurezza

1. Informazioni generali:

Il presente manuale fa parte del prodotto e deve essere conservato fino allo smaltimento o al trasferimento a terzi.
L'apparecchio non deve essere utilizzato come giocattolo e deve essere installato fuori dalla portata dei bambini.
Utilizzare l'apparecchio solo in ambienti conformi al grado di protezione specificato.

2. Installazione e montaggio:

Assicurarsi che il luogo di installazione sia stabile e sicuro per garantire un corretto fissaggio del prodotto.
Utilizzare solo accessori e materiali di montaggio idonei e approvati.
Installare l'apparecchio solo in luoghi compresi nel campo di temperatura indicato.
Evitare il contatto con i collegamenti elettrici per prevenire scosse elettriche.
L'apparecchio non deve essere installato in ambienti con rischio di esplosione.

3. Collegamento elettrico:

Verificare che la tensione di alimentazione corrisponda alla tensione nominale sopra indicata.
Utilizzare solo cavi adatti all'applicazione prevista e al carico elettrico.
Assicurarsi che i collegamenti siano eseguiti correttamente e in sicurezza per evitare cortocircuiti o pericoli di incendio.

4. Funzionamento:

Controllare regolarmente che l'apparecchio funzioni correttamente e che non vi siano danni visibili ai cavi o all'apparecchio stesso.
Assicurarsi che l'apparecchio non sia mai coperto per evitare surriscaldamenti e pericoli di incendio.

5. Manutenzione e pulizia:

Prima della pulizia o della manutenzione, scollegare l'apparecchio dalla rete elettrica.
Pulire l'apparecchio con un panno asciutto o leggermente umido.
Non utilizzare detergenti aggressivi né materiali abrasivi.
Le parti danneggiate o le sorgenti luminose devono essere sostituite solo da personale qualificato.

6. Smaltimento:



Note sulla protezione ambientale
Il simbolo indica che il prodotto non deve essere smaltito insieme ai normali rifiuti domestici.
Per restituire il proprio vecchio dispositivo (lunghezza del bordo fino a 25 cm), utilizzare i sistemi di restituzione e raccolta oppure contattare il punto vendita presso cui si è acquistato il prodotto. Per l'utente questo smaltimento è gratuito.
I rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche di piccole dimensioni (lunghezza del bordo fino a 25 cm) possono essere acquistati presso i rivenditori con una superficie di vendita per apparecchi elettrici ed elettronici di almeno 400 m² o ai rivenditori di generi alimentari con una superficie di vendita complessiva di almeno 800 m² che offrono apparecchi elettrici ed elettronici almeno più volte all'anno.
I vecchi dispositivi più grandi possono essere restituiti gratuitamente a un rivenditore autorizzato al momento dell'acquisto di un nuovo dispositivo dello stesso tipo che svolge sostanzialmente le stesse funzioni del vecchio dispositivo. Prima di smaltire il prodotto, rimuovere tutte le batterie e gli accumulatori nonché tutte le lampade che possono essere rimosse senza causare danni e smaltirle correttamente, separatamente dal prodotto.
Questo dispositivo contiene una batteria ricaricabile.
Le batterie e gli accumulatori non devono essere smaltiti nei rifiuti domestici!
I consumatori sono legalmente tenuti a consegnare le batterie e gli accumulatori usati presso appositi punti di raccolta nei negozi o presso gli impianti comunali di smaltimento.
Le batterie e gli accumulatori sono contrassegnati dal simbolo del bidone barrato.
Questo simbolo indica che lo smaltimento nei rifiuti domestici è vietato.



7. Responsabilità e garanzia:

Non si assume alcuna responsabilità per danni derivanti da:
- inosservanza del presente manuale,
- uso non conforme alla destinazione d'uso,
- utilizzo di personale non sufficientemente qualificato,
- modifiche non autorizzate e variazioni tecniche,
- manutenzione insufficiente,
- utilizzo di ricambi non approvati.

PL

Arkusz danych

Bateria światło BS1

Typ montażu: Ściana / sufit / podłoże, magnetyczne
Kolor: biały



Nr artykułu. 2807.01001.0196



Elektryka

Źródło światła: LED (niewymienna)
Trwałość LED: L70/B50 (25°C) 15.000 godzin
Moc: 3W
Całkowity strumień świetlny: 250lm
Najbliższa temperatura barwowa: CCT - 3000K / 4000K / 6500K
Oddawanie barw: CRI >80
Wylot światła: bezpośredni
Symetria: symetryczny
Kąt świecenia: 180°
Ściemnianie: tak
Urządzenie zasilające: sterownik LED (niewymienny)
Przylączy: Port USB-C, 5 V DC, 1000 mA
Przełącznik: Przełącznik trybu i regulacja oświetlenia
Czas ładowania: ok. 6 godzin
Czas pracy: ok. 7 - 8 godzin
Żywotność baterii: do 500 cykli ładowania
Bateria: Bateria Li-Ion 606090, 4000mAh, 14,8Wh, 3,7V

Wymiary

Øxw = średnica x wysokość
Øxw 190 x 14mm

Dane obudowy

Materiał obudowy: ABS
Materiał klosza: poliwęglan
Rodzaj zamknięcia: zamknięcie stałe

Czujnik

Ustawienie czujnika: Stałe ustawienie
Typ: czujnik PIR
Kąt detekcji: 120° / 360°
Opóźnienie wyłączenia: 25 sek.
Jasność: 10Lux
Zasięg: 3 do 6m

Technologia ochrony

Stopień ochrony: IP20
Klasa ochrony: III - Niskie napięcie ochronne
Zakres temperatur: -20 °C do +45 °C

Akcesoria

Pilot bez baterii 3 V CR2025
Pasek mocujący (metalowy)
Kabel do ładowania
(bez adaptera sieciowego)

OSTRZEŻENIE

Wskazówki bezpieczeństwa i ostrzeżenia

1. Informacje ogólne:

Niniejsza instrukcja stanowi integralną część produktu i powinna być przechowywana do czasu jego utylizacji lub przekazania osobom trzecim.
Oprawa nie może być używana jako zabawka i musi być zamontowana poza zasięgiem dzieci.
Oprawę należy używać wyłącznie w miejscach odpowiadających wskazanemu stopniowi ochrony.

2. Montaż i instalacja:

Upewnić się, że miejsce montażu jest stabilne i bezpieczne, aby zapewnić prawidłowe zamocowanie produktu.
Stosować wyłącznie odpowiednie i zatwierdzone akcesoria montażowe oraz materiały.
Montować oprawę wyłącznie w miejscach mieszczących się w określonym zakresie temperatur.
Unikać dotykania połączeń elektrycznych w celu zapobieżenia porażeniu prądem elektrycznym.
Oprawy nie wolno montować w pomieszczeniach zagrożonych wybuchem.

3. Podłączenie elektryczne:

Upewnić się, że napięcie zasilania odpowiada podanemu powyżej napięciu znamionowemu.
Stosować wyłącznie przewody odpowiednie do zamierzonego zastosowania i obciążenia elektrycznego.
Dbać o prawidłowe i bezpieczne podłączenie okablowania w celu uniknięcia zwarców lub zagrożenia pożarowego.

4. Eksploatacja:

Regularnie sprawdzać, czy oprawa działa prawidłowo i czy nie ma widocznych uszkodzeń przewodów ani samej oprawy.
Dbać o to, aby oprawa nigdy nie była zakryta, aby zapobiec przegrzaniu i zagrożeniu pożarowemu.

5. Konserwacja i czyszczenie:

Przed przystąpieniem do czyszczenia lub konserwacji należy odłączyć oprawę od zasilania.
Do czyszczenia używać suchej lub lekko wilgotnej ściereczki.
Nie stosować agresywnych środków czyszczących ani materiałów ściernych.
Uszkodzone części lub źródła światła mogą być wymieniane wyłącznie przez wykwalifikowanego elektryka.

6. Utylizacja:



Uwagi dotyczące ochrony środowiska
Symbol oznacza, że tego produktu nie wolno wyrzucać razem ze zwykłymi odpadami domowymi.
Aby zwrócić zużyte urządzenie (o długości krawędzi do 25 cm), należy skorzystać z systemu zbiórki selektywnej lub skontaktować się z punktem sprzedaży, w którym zakupiono produkt. Utylizacja jest bezpłatna.
Małe zużyte urządzenia elektryczne i elektroniczne (o długości krawędzi do 25 cm) można zwrócić bezpłatnie do sprzedawców detalicznych o powierzchni sprzedaży sprzętu elektrycznego i elektronicznego wynoszącej co najmniej 400 m² lub sprzedawców detalicznych artykułów spożywczych o łącznej powierzchni sprzedaży wynoszącej co najmniej 800 m², którzy sprzedają sprzęt elektryczny i elektroniczny co najmniej kilka razy w roku.
Większe zużyte urządzenia można zwrócić bezpłatnie do odpowiedniego sprzedawcy detalicznego przy zakupie nowego urządzenia tego samego typu, które zasadniczo spełnia te same funkcje, co zużyte urządzenie. Przed utylizacją produktu należy wyjąć wszystkie baterie i akumulatory, a także wszystkie oprawy oświetleniowe, które można wyjąć bez ich zniszczenia, i zutylizować je prawidłowo i oddzielnie od produktu.
To urządzenie zawiera akumulator.
Baterii i akumulatorów nie wolno wyrzucać do odpadów komunalnych!
Konsumenci są prawnie zobowiązani do oddawania zużytych baterii i akumulatorów w odpowiednich punktach zbiórki w sklepach lub w miejskich punktach utylizacji.
Baterie i akumulatory są oznaczone symbolem przekreślonego kosza.
Symbol ten wskazuje, że ich wyrzucanie do odpadów komunalnych jest zabronione.

7. Odpowiedzialność i gwarancja:

Nie ponosimy odpowiedzialności za szkody wynikające z:
- nieprzestrzegania niniejszej instrukcji,
- niewłaściwego użytkowania niezgodnego z przeznaczeniem,
- zastosowania niewykwalifikowanego personelu,
- nieautoryzowanych modyfikacji i zmian technicznych,
- niewystarczającej konserwacji,
- zastosowania niezatwierdzonych części zamiennych.

RO

Fișă tehnică

Lumină cu baterie LB1

Tip de montaj: Perete / tavan / montaj sub dulap, magnetic
Culoare: alb



Număr Art. 2807.01001.0196



Electrică

Sursă de lumină: LED (nu este înlocuibil)
Durata de viață LED: L70/B50 (25°C) 15.000 ore
Putere: 3W
Flux luminos total: 250lm
Redarea culorilor: CCT - 3000K / 4000K / 6500K
Temperatură de culoare: CRI >80
Leșire luminoasă: direct
Simetrie: simetric
Unghi de radiație: 180°
Dimmabil: da
Dispozitiv de alimentare: Driver LED (neînlocuibil)
Conectare: Port USB-C, 5V DC, 1000 mA
Comutator: Comutator de mod și reglarea luminii
Durată de încărcare: aprox. 6 ore
Durată de funcționare: aprox. 7 - 8 ore
Durata de viață a bateriei: până la 500 de cicluri de încărcare
Baterie: Baterie Li-Ion 606090, 4000mAh, 14,8Wh, 3,7V

Dimensiuni

Øxî = diametru x înălțime
Øxî 190 x 14mm

Date carcasă

Material carcasă: ABS
Material difuzor: Policarbonat
Tip de închidere: închis

Senzor

Reglaj senzor: setare fixă
Tip: Senzor PIR
Unghi de detecție: 120° / 360°
Întârziere la oprire: 25 de secunde
Prag de pornire (luminozitate): 10lux
Înălțime de montaj: 3 până la 6 m

Tehnică de protecție

Grad de protecție (IP): IP20
Clasă de protecție: III - Tensiune de protecție joasă
Interval de temperatură: -20°C bis +45°C

Accesorii incluse

Telecomandă fără baterie 3V CR2025
Bandă de fixare (metal)
Cablul de încărcare
(fără adaptor de rețea)

AVERTISMENT

Indicații de siguranță și avertizare

1. Informații generale

Instrucțiunile fac parte din produs și trebuie păstrate până la eliminarea acestuia sau la transmiterea către terți.
Lampa nu trebuie utilizată ca jucărie și trebuie instalată în afara razei de acțiune a copiilor.
Utilizați această lampă doar în zone care corespund gradului de protecție menționat mai sus.

2. Instalare și montaj

Asigurați-vă că locul de montaj este stabil și sigur pentru a garanta fixarea corectă a produsului.
Folosiți exclusiv accesorii și materiale de montaj adecvate și aprobate.
Montați lampa numai în locuri aflate în intervalul de temperatură specificat.
Evitați atingerea conexiunilor electrice pentru a preveni electrocutarea.
Această lampă nu trebuie instalată în zone cu risc de explozie.

3. Conectare electrică

Asigurați-vă că alimentarea cu tensiune corespunde tensiunii nominale menționate mai sus.
Se pot folosi doar cabluri adecvate pentru domeniul de utilizare prevăzut și pentru sarcina electrică necesară.
Asigurați-vă că cablarea este realizată corect și în siguranță pentru a evita scurtcircuitul sau pericolele de incendiu.

4. Funcționare

Verificați regulat dacă lampa funcționează corect și dacă nu există deteriorări vizibile ale cablurilor sau ale corpului de iluminat.
Asigurați-vă că lampa nu este niciodată acoperită, pentru a evita supraîncălzirea și riscul de incendiu.

5. Întreținere și curățare

Înainte de curățare sau întreținere, lampa trebuie deconectată de la sursa de alimentare.
Pentru curățare, utilizați o cârpă uscată sau ușor umedă.
Nu folosiți agenți de curățare agresivi sau materiale abrazive.
Piese sau modulele luminoase deteriorate trebuie înlocuite numai de personal electric calificat.

6. Eliminare



Instrucțiuni privind protecția mediului
Das Symbol bedeutet, dass dieses Produkt nicht zusammen mit dem normalen Haushaltsmüll entsorgt werden darf.
Bedienen Sie sich zur Rückgabe Ihres Altgeräts (Kantenlänge bis zu 25cm) bitte der Rückgabe- und Sammelsysteme oder wenden Sie sich an die Verkaufsstelle, bei der Sie das Produkt erworben haben. Diese Entsorgung ist für Sie kostenfrei.
Kleine Elektroaltgeräte (Kantenlänge bis zu 25cm) können bei Händlern mit einer Verkaufsfläche für Elektro- und Elektronikgeräte von mindestens 400m² oder Lebensmittelhändlern mit einer Gesamtverkaufsfläche von mindestens 800m², die zumindest mehrmals im Jahr Elektro- und Elektronikgeräte anbieten, unentgeltlich zurückgegeben werden. Größere Altgeräte können beim Neukauf eines Geräts der gleichen Geräteart, das im Wesentlichen die gleichen Funktionen wie das alte Gerät erfüllt, bei einem entsprechenden Händler kostenfrei zurückgegeben werden. Entnehmen Sie vor der Entsorgung des Produkts sämtliche Batterien und Akkus sowie alle Lampen, die zerstörungsfrei entnommen werden können und entsorgen Sie diese fachgerecht getrennt zum Produkt.
Acest aparat conține o baterie reîncărcabilă.
Bateriile și acumulatorii nu trebuie aruncați împreună cu gunoiul menajer!
Consumatorii au obligația legală de a preda bateriile și acumulatorii uzați la punctele de colectare corespunzătoare din comerț sau la centrele municipale de colectare a deșeurilor.
Bateriile și acumulatorii sunt marcați cu simbolul coșului de gunoi tăiat cu o linie.
Acest simbol indică faptul că aruncarea lor la gunoiul menajer nu este permisă.



7. Răspundere și garanție

Nu se acordă despăgubiri pentru daunele rezultate din:
- nerespectarea acestor instrucțiuni,
- utilizarea diferită de scopul prevăzut,
- utilizarea personalului necalificat,
- modificări sau intervenții tehnice neautorizate,
- întreținere insuficientă,
- utilizarea pieselor de schimb neaprobate.

SR

Tehnički list

Baterijsko svetlo BS1

Način montaže: Zid / plafon / podgradnja, magnetno
Boja: bijelo



Broj artikla 2807.01001.0196



Elektrika

Izvor svetlosti: LED (nije zamenljiva)
Životni vek LED diode: L70/B50 (25°C) 15.000 sati
Snaga: 3W
Ukupan svetlosni tok: 250lm
Reprodukcija boja (CRI): CCT - 3000K / 4000K / 6500K
Najbliža temperatura boje: CRI >80
Izlaz svetlosti: direktno
Simetrija: simetrično
Ugao zračenja: 180°
Zatamnjenje (dimmable): da
Upravljački uređaj: LED drajver (neizmenljiv)
Priključak: USB-C port, 5V DC, 1000 mA
Prekidač: Prekidač režima i prekidač za podešavanje svetla
Vreme punjenja: cca. 6 sati
Vreme rada: cca. 7 - 8 sati
Vek trajanja baterije: do 500 ciklusa punjenja
Baterija: Li-Ion Baterija 606090, 4000mAh, 14,8Wh, 3,7V

Dimenzije

Øxv = prečnik x visina

Øxv 190 x 14mm

Podaci o kućištu

Materijal kućišta: ABS
Materijal difuzora: Polikarbonat
Vrsta zatvaranja: zatvoreno

Senzor

Podešavanje senzora: fiksno podešeno
Tip: PIR-senzor
Područje detekcije: 120° / 360°
Kašnjenje isključivanja: 25 sekundi
Osvetljenost: 10luxa
Domet: 3 do 6m

Zaštitna tehnika

Stepen zaštite: IP20
Klasa zaštite: III - Zaštitni mali napon
Temperaturni opseg: -20°C bis +45°C

Pribor uključen

Daljinski upravljač bez baterije 3V CR2025
Traka za pričvršćivanje (metalna)
Kabl za punjenje
(bez mrežnog adaptera)

UPOZORENJE

Sigurnosne i upozoravajuće napomene

1. Opšte informacije

Ovo uputstvo je deo proizvoda i mora se čuvati do odlaganja proizvoda ili njegovog prosleđivanja trećem licu.
Svetiljka se ne sme koristiti kao igračka i mora biti instalirana van domašaja dece.
Koristite ovu svetiljku samo u prostorima koji odgovaraju gore navedenom stepenu zaštite.

2. Instalacija i montaža:

Uverite se da je mesto montaže stabilno i bezbedno kako bi se obezbedilo pravilno pričvršćivanje proizvoda.
Koristite isključivo odgovarajuća i odobrena pomoćna sredstva i materijale za montažu.
Montirajte svetiljku samo na mestima koja se nalaze unutar propisanog temperaturnog opsega.
Izbegavajte dodirivanje električnih priključaka kako biste sprečili električni udar.
Ova svetiljka ne sme se instalirati u područjima koja su ugrožena eksplozijom.

3. Električno priključenje

Uverite se da se naponsko napajanje svetiljke podudara sa gore navedenim nazivnim naponom.
Smeju se koristiti samo kablovi koji su pogodni za predviđeni način upotrebe i odgovaraju opterećenju.
Pazite da je ožičenje pravilno i bezbedno priključeno kako biste izbegli kratke spojeve ili opasnost od požara.

4. Rad

Redovno proveravajte da li svetiljka funkcioniše ispravno i da na kablovima ili na samoj svetiljci nema vidljivih oštećenja.
Pazite da svetiljka nikada ne bude prekrivena kako biste izbegli pregrevanje i rizik od požara.

5. Održavanje i čišćenje

Pre čišćenja ili održavanja svetiljku je potrebno isključiti iz napajanja.
Za čišćenje svetiljke koristite suhu ili blago vlažnu krpu.
Ne koristite agresivna sredstva za čišćenje niti abrazivne materijale.
Oštećene delove ili svetlosne module sme menjati isključivo kvalifikovano elektrotehničko osoblje.

6. Odlaganje



Napomene o zaštiti životne sredine
Ovaj simbol označava da se proizvod ne sme odlagati zajedno sa uobičajenim kućnim otpadom.
Za povratak vašeg starog uređaja (sa dužinom ivice do 25 cm) koristite sistem za povratak i sakupljanje otpada ili se obratite prodajnom mestu gde ste proizvod kupili. Ovo odlaganje je za vas besplatno.
Mali električni uređaji za otpad (sa dužinom ivice do 25 cm) mogu se besplatno vratiti u prodavnicama sa prodajnom površinom za električne i elektronske uređaje od najmanje 400 m² ili u prodavnicama prehrambene robe sa ukupnom prodajnom površinom od najmanje 800 m², koje više puta godišnje nude električne i elektronske uređaje.
Veći stari uređaji mogu se besplatno vratiti odgovarajućem prodavcu prilikom kupovine novog uređaja iste kategorije, koji obavlja iste osnovne funkcije kao stari uređaj.
Pre odlaganja proizvoda obavezno uklonite sve baterije i akumulatore, kao i sve sijalice koje se mogu ukloniti bez oštećenja, i odložite ih odvojeno i na propisan način.
U ovom uređaju nalazi se baterija.
Baterije i akumulatori ne smeju se odlagati u kućni otpad!
Potrošači su zakonski obavezni da korišćene baterije i akumulatore predaju na odgovarajućim mestima za prikupljanje u prodajnim objektima ili kod komunalnih službi za odlaganje otpada.
Baterije i akumulatori su označeni simbolom precrtane kante za otpad.
Ovaj simbol ukazuje na to da odlaganje u kućni otpad nije dozvoljeno.

7. Odgovornost i garancija

Ne preuzima se odgovornost za štetu nastalu usled:
- nepoštovanja ovog uputstva,
- upotrebe koja odstupa od namenske namene proizvoda,
- angažovanja nedovoljno kvalifikovanog osoblja,
- neovlašćenih prepravki i tehničkih izmena,
- nedovoljnog ili nepravilnog održavanja,
- upotrebe neodobrenih rezervnih delova.

BS

Tehnički list

Baterijsko svetlo BS1

Način montaže: Zid / plafon / podgradnja, magnetno
Boja: bijelo



Broj artikla 2807.01001.0196

**Elektrika**

Izvor svetlosti: LED (nije zamenljiva)
Životni vek LED diode: L70/B50 (25°C) 15.000 sati
Snaga: 3W
Ukupan svetlosni tok: 250lm
Reprodukcija boja (CRI): CCT - 3000K / 4000K / 6500K
Najbliža temperatura boje: CRI >80
Izlaz svetlosti: direktno
Simetrija: simetrično
Ugao zračenja: 180°
Zatamnjenje (dimmable): da
Upravljački uređaj: LED drajver (neizmenljiv)
Priključak: USB-C port, 5V DC, 1000 mA
Prekidač: Prekidač režima i prekidač za podešavanje svetla
Vreme punjenja: cca. 6 sati
Vreme rada: cca. 7 - 8 sati
Vek trajanja baterije: do 500 ciklusa punjenja
Baterija: Li-Ion Baterija 606090, 4000mAh, 14,8Wh, 3,7V

Dimenzije

Øxv = prečnik x visina

Øxv 190 x 14mm

Podaci o kućištu

Materijal kućišta: ABS
Materijal difuzora: Polikarbonat
Vrsta zatvaranja: zatvoreno

Senzor

Podešavanje senzora: fiksno podešeno
Tip: PIR-senzor
Područje detekcije: 120° / 360°
Kašnjenje isključivanja: 25 sekundi
Osvetljenost: 10luxa
Domet: 3 do 6m

Zaštitna tehnika

Stepen zaštite: IP20
Klasa zaštite: III - Zaštitni mali napon
Temperaturni opseg: -20°C bis +45°C

Pribor uključen

Daljinski upravljač bez baterije 3V CR2025
Traka za pričvršćivanje (metalna)
Kabl za punjenje
(bez mrežnog adaptera)

 UPOZORENJE**Sigurnosne i upozoravajuće napomene****1. Opšte informacije**

Ovo uputstvo je deo proizvoda i mora se čuvati do odlaganja proizvoda ili njegovog prosleđivanja trećem licu.
Svetiljka se ne sme koristiti kao igračka i mora biti instalirana van domašaja dece.
Koristite ovu svetiljku samo u prostorima koji odgovaraju gore navedenom stepenu zaštite.

2. Instalacija i montaža:

Uverite se da je mesto montaže stabilno i bezbedno kako bi se obezbedilo pravilno pričvršćivanje proizvoda.
Koristite isključivo odgovarajuća i odobrena pomoćna sredstva i materijale za montažu.
Montirajte svetiljku samo na mestima koja se nalaze unutar propisanog temperaturnog opsega.
Izbegavajte dodirivanje električnih priključaka kako biste sprečili električni udar.
Ova svetiljka ne sme se instalirati u područjima koja su ugrožena eksplozijom.

3. Električno priključenje

Uverite se da se naponsko napajanje svetiljke podudara sa gore navedenim nazivnim naponom.
Smeju se koristiti samo kablovi koji su pogodni za predviđeni način upotrebe i odgovaraju opterećenju.
Pazite da je ožičenje pravilno i bezbedno priključeno kako biste izbegli kratke spojeve ili opasnost od požara.

4. Rad

Redovno proveravajte da li svetiljka funkcioniše ispravno i da na kablovima ili na samoj svetiljci nema vidljivih oštećenja.
Pazite da svetiljka nikada ne bude prekrivena kako biste izbegli pregrevanje i rizik od požara.

5. Održavanje i čišćenje

Pre čišćenja ili održavanja svetiljku je potrebno isključiti iz napajanja.
Za čišćenje svetiljke koristite suhu ili blago vlažnu krpu.
Ne koristite agresivna sredstva za čišćenje niti abrazivne materijale.
Oštećene delove ili svetlosne module sme menjati isključivo kvalifikovano elektrotehničko osoblje.

6. Odlaganje

Napomene o zaštiti životne sredine
Ovaj simbol označava da se proizvod ne sme odlagati zajedno sa uobičajenim kućnim otpadom.
Za povratak vašeg starog uređaja (sa dužinom ivice do 25 cm) koristite sistem za povratak i sakupljanje otpada ili se obratite prodajnom mestu gde ste proizvod kupili. Ovo odlaganje je za vas besplatno.
Mali električni uređaji za otpad (sa dužinom ivice do 25 cm) mogu se besplatno vratiti u prodavnicama sa prodajnom površinom za električne i elektronske uređaje od najmanje 400 m² ili u prodavnicama prehrambene robe sa ukupnom prodajnom površinom od najmanje 800 m², koje više puta godišnje nude električne i elektronske uređaje.
Veći stari uređaji mogu se besplatno vratiti odgovarajućem prodavcu prilikom kupovine novog uređaja iste kategorije, koji obavlja iste osnovne funkcije kao stari uređaj.
Pre odlaganja proizvoda obavezno uklonite sve baterije i akumulatore, kao i sve sijalice koje se mogu ukloniti bez oštećenja, i odložite ih odvojeno i na propisan način.
U ovom uređaju nalazi se baterija.
Baterije i akumulatori ne smeju se odlagati u kućni otpad!
Potrošači su zakonski obavezni da korišćene baterije i akumulatore predaju na odgovarajućim mestima za prikupljanje u prodajnim objektima ili kod komunalnih službi za odlaganje otpada.
Baterije i akumulatori su označeni simbolom precrtane kante za otpad.
Ovaj simbol ukazuje na to da odlaganje u kućni otpad nije dozvoljeno.

**7. Odgovornost i garancija**

Ne preuzima se odgovornost za štetu nastalu usled:
- nepoštovanja ovog uputstva,
- upotrebe koja odstupa od namenske namene proizvoda,
- angažovanja nedovoljno kvalifikovanog osoblja,
- neovlašćenih prepravki i tehničkih izmena,
- nedovoljnog ili nepravilnog održavanja,
- upotrebe neodobrenih rezervnih delova.

CNR Tehnički list

Baterijsko svetlo BS1

Način montaže: Zid / plafon / podgradnja, magnetno
Boja: bijelo



Broj artikla 2807.01001.0196



Elektrika

Izvor svetlosti: LED (nije zamenljiva)
Životni vek LED diode: L70/B50 (25°C) 15.000 sati
Snaga: 3W
Ukupan svetlosni tok: 250lm
Reprodukcija boja (CRI): CCT - 3000K / 4000K / 6500K
Najbliža temperatura boje: CRI >80
Izlaz svetlosti: direktno
Simetrija: simetrično
Ugao zračenja: 180°
Zatamnjenje (dimmable): da
Upravljački uređaj: LED drajver (neizmenljiv)
Priključak: USB-C port, 5V DC, 1000 mA
Prekidač: Prekidač režima i prekidač za podešavanje svetla
Vreme punjenja: cca. 6 sati
Vreme rada: cca. 7 - 8 sati
Vek trajanja baterije: do 500 ciklusa punjenja
Baterija: Li-Ion Baterija 606090, 4000mAh, 14,8Wh, 3,7V

Dimenzije

Øxv = prečnik x visina

Øxv 190 x 14mm

Podaci o kućištu

Materijal kućišta: ABS
Materijal difuzora: Polikarbonat
Vrsta zatvaranja: zatvoreno

Senzor

Podešavanje senzora: fiksno podešeno
Tip: PIR-senzor
Područje detekcije: 120° / 360°
Kašnjenje isključivanja: 25 sekundi
Osvetljenost: 10luxa
Domet: 3 do 6m

Zaštitna tehnika

Stepen zaštite: IP20
Klasa zaštite: III - Zaštitni mali napon
Temperaturni opseg: -20°C bis +45°C

Pribor uključen

Daljinski upravljač bez baterije 3V CR2025
Traka za pričvršćivanje (metalna)
Kabl za punjenje
(bez mrežnog adaptera)

UPOZORENJE

Sigurnosne i upozoravajuće napomene

1. Opšte informacije

Ovo uputstvo je deo proizvoda i mora se čuvati do odlaganja proizvoda ili njegovog prosleđivanja trećem licu.
Svetiljka se ne sme koristiti kao igračka i mora biti instalirana van domašaja dece.
Koristite ovu svetiljku samo u prostorima koji odgovaraju gore navedenom stepenu zaštite.

2. Instalacija i montaža:

Uverite se da je mesto montaže stabilno i bezbedno kako bi se obezbedilo pravilno pričvršćivanje proizvoda.
Koristite isključivo odgovarajuća i odobrena pomoćna sredstva i materijale za montažu.
Montirajte svetiljku samo na mestima koja se nalaze unutar propisanog temperaturnog opsega.
Izbegavajte dodirivanje električnih priključaka kako biste sprečili električni udar.
Ova svetiljka ne sme se instalirati u područjima koja su ugrožena eksplozijom.

3. Električno priključenje

Uverite se da se naponsko napajanje svetiljke podudara sa gore navedenim nazivnim naponom.
Smeju se koristiti samo kablovi koji su pogodni za predviđeni način upotrebe i odgovaraju opterećenju.
Pazite da je ožičenje pravilno i bezbedno priključeno kako biste izbegli kratke spojeve ili opasnost od požara.

4. Rad

Redovno proveravajte da li svetiljka funkcioniše ispravno i da na kablovima ili na samoj svetiljci nema vidljivih oštećenja.
Pazite da svetiljka nikada ne bude prekrivena kako biste izbegli pregrevanje i rizik od požara.

5. Održavanje i čišćenje

Pre čišćenja ili održavanja svetiljku je potrebno isključiti iz napajanja.
Za čišćenje svetiljke koristite suhu ili blago vlažnu krpu.
Ne koristite agresivna sredstva za čišćenje niti abrazivne materijale.
Oštećene delove ili svetlosne module sme menjati isključivo kvalifikovano elektrotehničko osoblje.

6. Odlaganje



Napomene o zaštiti životne sredine
Ovaj simbol označava da se proizvod ne sme odlagati zajedno sa uobičajenim kućnim otpadom.
Za povratak vašeg starog uređaja (sa dužinom ivice do 25 cm) koristite sistem za povratak i sakupljanje otpada ili se obratite prodajnom mestu gde ste proizvod kupili. Ovo odlaganje je za vas besplatno.
Mali električni uređaji za otpad (sa dužinom ivice do 25 cm) mogu se besplatno vratiti u prodavnicama sa prodajnom površinom za električne i elektronske uređaje od najmanje 400 m² ili u prodavnicama prehrambene robe sa ukupnom prodajnom površinom od najmanje 800 m², koje više puta godišnje nude električne i elektronske uređaje.
Veći stari uređaji mogu se besplatno vratiti odgovarajućem prodavcu prilikom kupovine novog uređaja iste kategorije, koji obavlja iste osnovne funkcije kao stari uređaj.
Pre odlaganja proizvoda obavezno uklonite sve baterije i akumulatore, kao i sve sijalice koje se mogu ukloniti bez oštećenja, i odložite ih odvojeno i na propisan način.
U ovom uređaju nalazi se baterija.
Baterije i akumulatori ne smeju se odlagati u kućni otpad!
Potrošači su zakonski obavezni da korišćene baterije i akumulatore predaju na odgovarajućim mestima za prikupljanje u prodajnim objektima ili kod komunalnih službi za odlaganje otpada.
Baterije i akumulatori su označeni simbolom precrtane kante za otpad.
Ovaj simbol ukazuje na to da odlaganje u kućni otpad nije dozvoljeno.

7. Odgovornost i garancija

Ne preuzima se odgovornost za štetu nastalu usled:
- nepoštovanja ovog uputstva,
- upotrebe koja odstupa od namenske namene proizvoda,
- angažovanja nedovoljno kvalifikovanog osoblja,
- neovlašćenih prepravki i tehničkih izmena,
- nedovoljnog ili nepravilnog održavanja,
- upotrebe neodobrenih rezervnih delova.

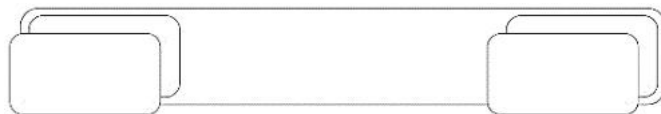
Montage / Bedienung

Montáž a provoz
Installation and operation
Inštalácia a prevádzka

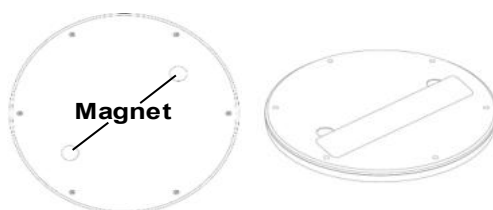
Montaža in obratovanje
Montaža i rad
Telepítés és üzemeltetés

Montage / Utilisation
Montaggio / Utilizzo
Montaż / Obsługa

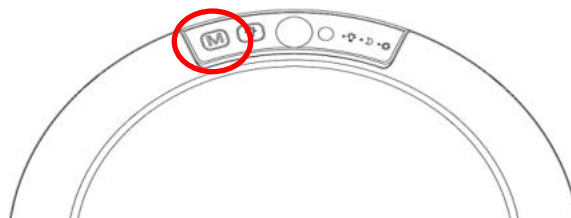
Montaj / Operare
Montaža / Upravljanje



- DE** Schutzfolie vom doppelseitigen Klebeband auf dem Befestigungsstreifen (Metall) abziehen, auf trockene, staub- & fettfreie Oberfläche kleben.
EN Remove the protective film from the double-sided adhesive tape on the fastening strip (metal) and stick it onto a dry, dust- and grease-free surface.
CS Odstraňte ochrannou fólii z oboustranné lepicí pásky na upevňovací liště (kovové) a nalepte ji na suchý povrch zbavený prachu a mastnoty.
SK Odstráňte ochrannú fóliu z obojstrannej lepiacej pásky na upevňovacej lište (kovovej) a prilepte ju na suchý povrch zbavený prachu a mastnoty.
SL Odstranite zaščitno folijo z dvostranskega lepilnega traku na pritrdilnem traku (kovina) in jo nalepite na suho, prahu in maščobe neomaščeno površino.
HR Uklonite zaštitnu foliju s dvostrano ljepljive trake na pričvrstnoj traci (metalnoj) i zalijepite je na suhu površinu bez prašine i masnoće.
HU Távolítsa el a védőfóliát a kétoldalas ragasztószalagról a rögzítőszalagon (fém), és ragassza fel egy száraz, por- és zsírmentes felületre.
FR Retirez le film protecteur du ruban adhésif double face sur la bande de fixation (métallique), puis collez-la sur une surface sèche, exempte de poussière et de graisse.
IT Rimuovere la pellicola protettiva dal nastro biadesivo sulla striscia di fissaggio (in metallo) e incollarla su una superficie asciutta, priva di polvere e grasso.
PL Zdjąć folię ochronną z taśmy dwustronnej na metalowej listwie mocującej, a następnie przykleić ją do suchej, wolnej od kurzu i tłuszczu powierzchni.
RO Îndepărtați folia de protecție de pe banda adezivă dublă de pe banda de fixare (metal) și lipiți pe o suprafață uscată, curată, fără praf și grăsime.
SR/BS/CNR Skinite zaštitnu foliju sa dvostrane lepljive trake na pričvrstnoj traci (metalnoj) i zalepite na suhu, čistu površinu bez prašine i masnoće.



- DE** Die Leuchte verfügt über eingebaute starke Magnete, die direkt von dem Befestigungsstreifen (Metall) angezogen werden.
EN The luminaire has built-in strong magnets that are directly attracted to the iron mounting plate.
CS Ve svítidle jsou zabudované silné magnety, které jsou přímo přitahovány k železné montážní desce.
SK Svetidlo má zabudované silné magnety, ktoré sú priamo priťahované k železnej montážnej doske.
SL Svetilo ima vgrajene močne magnete, ki jih neposredno privlači železna montažna plošča.
HR Svjetiljka ima ugrađene jake magnete koji se izravno privlače na željeznu montažnu ploču.
HU A lámpatest beépített erős mágnesekkel rendelkezik, amelyek közvetlenül a vas rögzítőláphoz vonzódnak.
FR La lampe est équipée d'aimants puissants intégrés qui sont directement attirés par la bande de fixation (métallique).
IT La lampada è dotata di potenti magneti integrati che vengono attratti direttamente dalla striscia di fissaggio (in metallo).
PL Lampa posiada wbudowane silne magnesy, które przyciągają się bezpośrednio do metalowej listwy montażowej.
RO Corpul de iluminat este prevăzută cu magneti puternici integrați, care sunt atrași direct de banda de fixare (metal).
SR/BS/CNR Svetiljka ima ugrađene jake magnete koji se direktno privlače za pričvrstnu traku (metalnu).



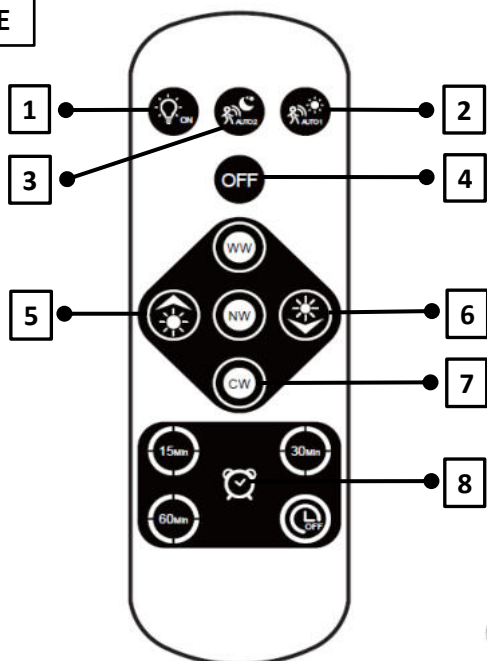
- DE** Laden sie die Leuchte vor dem ersten Einschalten vollständig (min. 6h) auf! Drücken Sie 3Sekunden "M" um die Leuchte einzuschalten.
EN Please fully charge the light (min. 6 hours) before switching it on for the first time! Press and hold "M" for 3 seconds to switch the light on.
CS Před prvním zapnutím světlo plně nabijte (min. 6 hodin)! Stiskněte tlačítko „M“ na 3 sekundy, abyste rozsvítili světlo.
SK Pred prvým zapnutím svetlo plne nabite (min. 6 hodín)! Stlačte tlačidlo „M“ na 3 sekundy, aby ste svetidlo zapli.
SL Pred prvim vklopom luč popolnoma napolnite (najmanj 6 ur)! Za vklop svetilke pritisnite tipko »M« in jo držite 3 sekunde.
HR Molimo vas da u potpunosti napunite svjetlo (min. 6 sati) prije nego što ga prvi put uključite! Pritisnite i držite "M" 3 sekunde da upalite svjetlo.
HU Kérjük, az első bekapcsolás előtt töltsd fel teljesen a lámpát (min. 6 óra)! Nyomja meg az „M” gombot 3 másodpercig a lámpa bekapcsolásához.
FR Chargez complètement la lampe avant de l'allumer pour la première fois (au moins 6 heures) ! Appuyez sur « M » pendant 3 secondes pour allumer la lampe.
IT Prima di accenderla per la prima volta, caricare completamente la lampada (almeno 6 ore)! Premere il tasto "M" per 3 secondi per accendere la luce.
PL Przed pierwszym włączeniem należy całkowicie naładować lampę (min. 6 godzin)! Naciśnij przycisk „M” i przytrzymaj go przez 3 sekundy, aby włączyć lampkę.
RO Încărcați complet corpul de iluminat înainte de prima utilizare (min. 6 h)! Apăsăți „M” timp de 3 secunde pentru a porni corpul de iluminat.
SR/BS/CNR Pre prvog uključivanja potpuno napunite svetiljku (min. 6 h)! Pritisnite „M” 3 sekunde da biste uključili svetiljku.



- DE** Ladekabel USB-A > USB-C
EN Charging cable USB-A > USB-C
CS Nabíjecí kabel USB-A > USB-C
SK Nabíjací kábel USB-A > USB-C
SL Polnilni kabel USB-A > USB-C
HR Kabel za punjenje USB-A > USB-C

- HU** Töltőkábel USB-A > USB-C
FR Câble de charge USB-A > USB-C
IT Cavo di ricarica USB-A > USB-C
PL Kabel do ładowania USB-A > USB-C
RO Cablu de încărcare USB-A > USB-C
SR/BS/CNR Kabl za punjenje USB-A na USB-C

DE



1	Einschalten / Dauermodus
2	Tag-Bewegungssensor-Modus
3	Nacht-Bewegungssensor-Modus
4	Ausschalten
5	Dimmfunktion - Helligkeit erhöhen
6	Dimmfunktion - Helligkeit verringern
7	Farbtemperatur einstellbar - CW / NW / WW
8	Timer/autom. Ausschaltung nach 15 / 30 / 60min / Aus


Modusauswahl:

Durch drücken der Taste "M" können die Modi "Nachtmodus" / "Tagmodus" / "Dauermodus" eingestellt oder die Leuchte ausgeschaltet werden


Nachtmodus:

Die Lampe wird in dunkler Umgebung durch den Bewegungsmelder eingeschaltet

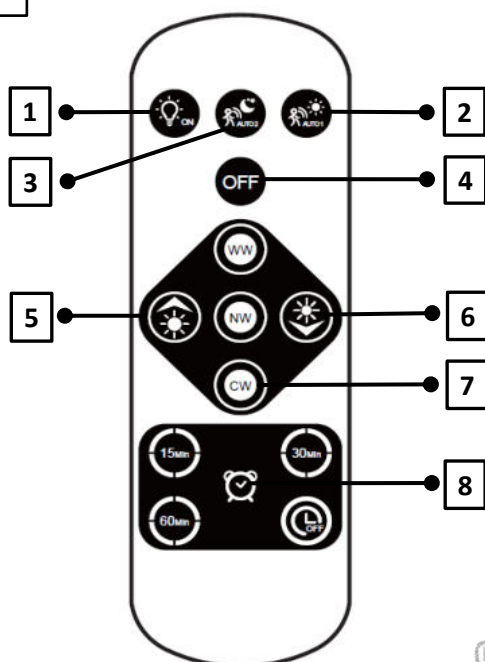

Tagmodus:

Die Lampe wird unabhängig von der Umgebungshelligkeit durch den Bewegungsmelder eingeschaltet


Dauermodus:

Die Lampe leuchtet dauerhaft ohne Bewegungserkennung

EN



1	Switch on / Continuous mode
2	Daytime motion sensor mode
3	Night-time motion sensor mode
4	Switch off
5	Dimming function – Increase brightness
6	Dimming function – Decrease brightness
7	Adjustable colour temperature – CW / NW / WW
8	Timer/automatic switch-off after 15 / 30 / 60 mins / Off


Mode selection:

Press the 'M' button to switch between Night mode / "Day mode" / "Continuous mode", or to switch the light off


Night mode:

The light is switched on by the motion detector in a dark environment

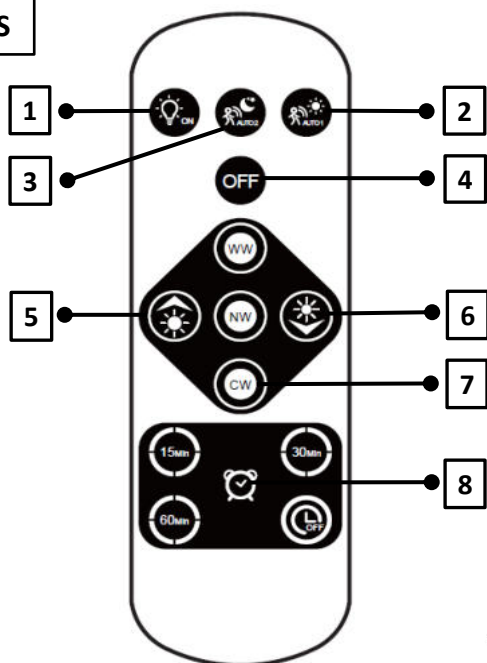

Day mode:

The light is switched on by the motion detector regardless of ambient light levels


Continuous mode:

The light remains on continuously without motion detection

CS



1	Zapnout / Trvalý režim
2	Denní režim pohybového senzoru
3	Noční režim pohybového senzoru
4	Vypnout
5	Funkce stmívání – zvýšit jas
6	Funkce stmívání – snížit jas
7	Nastavitelná teplota barev – CW / NW / WW
8	Časovač/automatické vypnutí po 15 / 30 / 60 min / Vypnuto



Výběr režimu:

Stisknutím tlačítka „M“ lze nastavit režimy „Noční režim“ / „Denní režim“ / „Trvalý režim“ nebo světlo vypnout



Noční režim:

V tmavém prostředí se lampa zapne díky pohybovému čidlu



Denní režim:

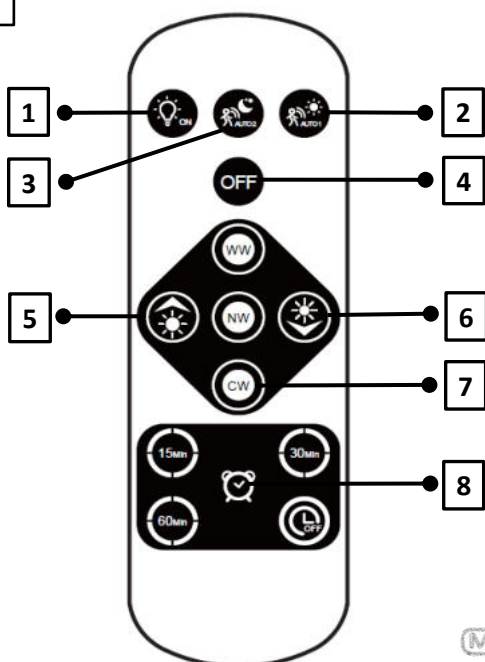
Lampa se zapne díky pohybovému čidlu bez ohledu na jas okolí



Trvalý režim:

Lampa svítí nepřetržitě bez detekce pohybu

SK



1	Zapnutie / Trvalý režim
2	Režim denného snímača pohybu
3	Režim nočného snímača pohybu
4	Vypnutie
5	Funkcia stmievania – zvýšenie jasů
6	Funkcia stmievania – zníženie jasů
7	Nastaviteľná teplota farby – CW / NW / WW
8	Časovač/autom. vypnutie po 15 / 30 / 60 minútach / Vypnuté



Výber režimu:

Stlačením tlačidla „M“ je možné nastaviť režimy „Nočný režim“ / „Denný režim“ / „Trvalý režim“ alebo svetlo vypnúť



Nočný režim:

V tmavom prostredí sa svetlo zapne pomocou snímača pohybu



Denný režim:

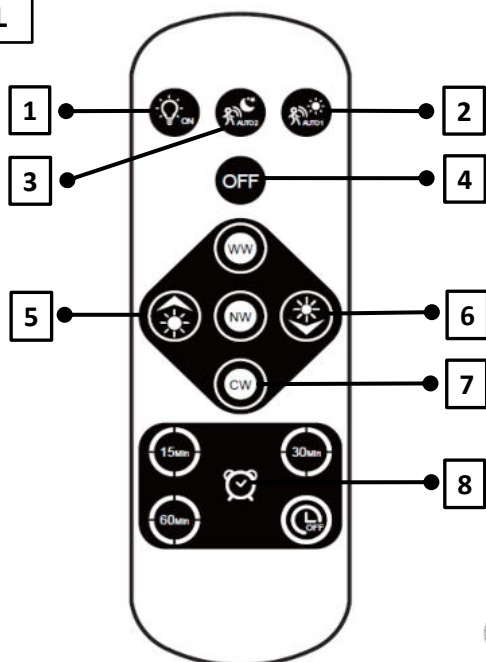
Svetlo sa zapne pomocou snímača pohybu bez ohľadu na jas okolia



Nepretržovaný režim:

Svetlo svieti nepretržite bez detekcie pohybu

SL



1	Vklop / stalni način
2	Način senzorja gibanja za dan
3	Način senzorja gibanja za noć
4	Izklop
5	Funkcija zatemnitve – povečanje svetlosti
6	Funkcija zatemnitve – zmanjšanje svetlosti
7	Nastavljiva barvna temperatura – CW / NW / WW
8	Časovnik/samodejni izklop po 15 / 30 / 60 min / Izklop



Izbiranje načina:

S pritiskom na tipko »M« lahko nastavite načine »nočni način« / »dnevni način« / »neprekinjen način« ali pa svetilko izklopite



Nočni način:

Svetilka se v temnem okolju vklopi prek senzorja gibanja



Dnevni način:

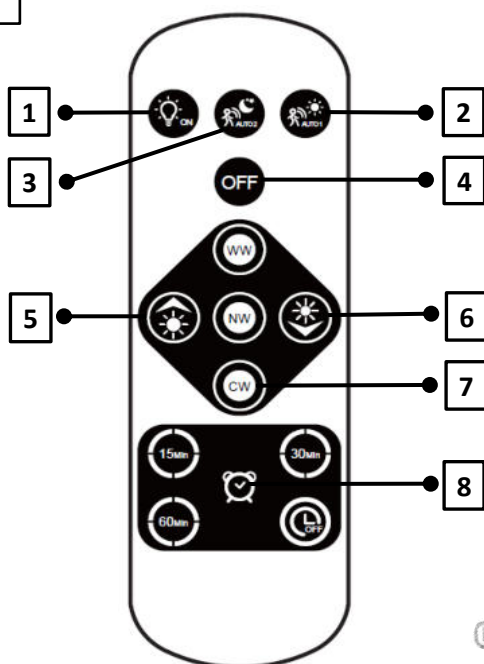
Svetilka se vklopi prek senzorja gibanja ne glede na svetlost okolja



Neprestični način:

Svetilka sveti neprekinjeno brez zaznavanja gibanja

HR



1	Uključi / Kontinuirani način rada
2	Dnevni način rada s senzorom pokreta
3	Noćni način rada s senzorom pokreta
4	Isključi
5	Funkcija prigušivanja – Povećanje svjetline
6	Funkcija prigušivanja – Smanjenje svjetline
7	Podesiva temperatura boje – CW / NW / WW
8	Timer/auto. isključivanje nakon 15 / 30 / 60 min / Isključeno



Odabir načina rada:

Pritiskanjem gumba "M" možete odabrati Noćni način rada / "Dnevni način rada" / "Kontinuirani način rada" ili isključiti svjetlo.



Noćni način rada:

Svjetlo se uključuje pomoću detektora pokreta u mračnom okruženju.



Dnevni način rada:

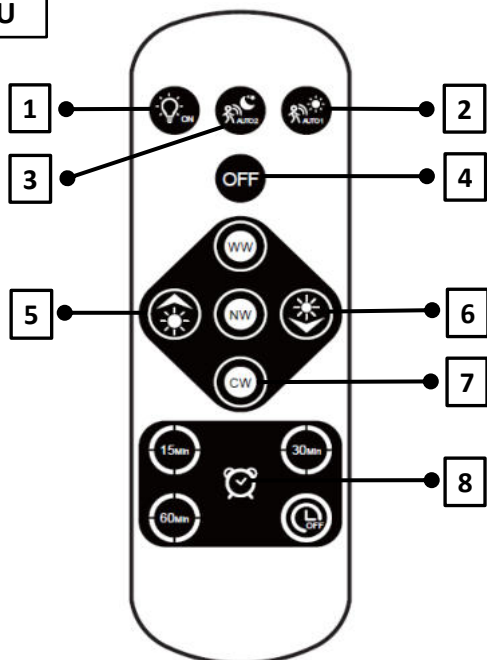
Svjetlo se uključuje pomoću detektora pokreta bez obzira na razinu ambijentalnog svjetla.



Neprekidni način rada:

Svjetlo ostaje uključeno kontinuirano bez detekcije pokreta.

HU



1	Bekapcsolás / Állandó üzemmód
2	Nappali mozgásérzékelő üzemmód
3	Éjszakai mozgásérzékelő üzemmód
4	Kikapcsolás
5	Fényerő-szabályozás – Fényerő növelése
6	Fényerő-szabályozás – Fényerő csökkentése
7	Beállítható színhőmérséklet – CW / NW / WW
8	Időzítő/automatikus kikapcsolás 15 / 30 / 60 perc után / Ki



Módváltás:

Az „M” gomb megnyomásával beállítható az „Éjszakai mód” / „Nappali mód” / „Folyamatos üzemmód”, illetve kikapcsolható a lámpa



Éjszakai mód:

Sötét környezetben a lámpa a mozgásérzékelő hatására kapcsol be



Nappali mód:

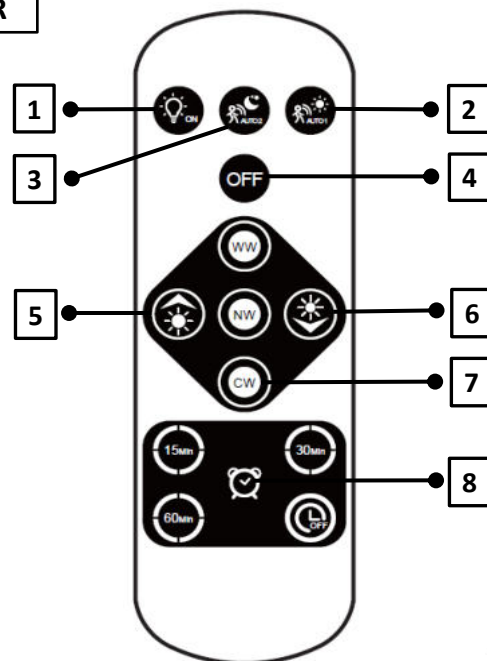
A lámpa a környezeti fényerőtől függetlenül, a mozgásérzékelő hatására kapcsol be



Folyamatos mód:

A lámpa mozgásérzékelés nélkül folyamatosan világít

FR



1	Allumer / Mode continu
2	Mode détecteur de mouvement de jour
3	Mode détecteur de mouvement de nuit
4	Éteindre
5	Fonction de variation d'intensité - Augmenter la luminosité
6	Fonction de variation d'intensité - Diminuer la luminosité
7	Température de couleur réglable - CW / NW / WW
8	Minuterie/extinction auto. après 15 / 30 / 60 min / Désactivé



Sélection du mode :

En appuyant sur la touche « M », vous pouvez sélectionner les modes « Mode nuit » / « Mode jour » / « Mode continu » ou éteindre la lampe



Mode nuit :

La lampe s'allume dans un environnement sombre grâce au détecteur de mouvement



Mode jour :

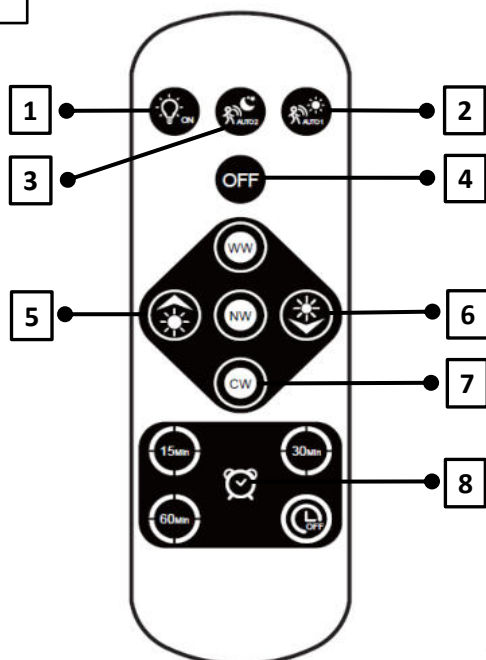
La lampe s'allume grâce au détecteur de mouvement, quelle que soit la luminosité ambiante



Mode continu :

La lampe reste allumée en permanence sans détection de mouvement

IT

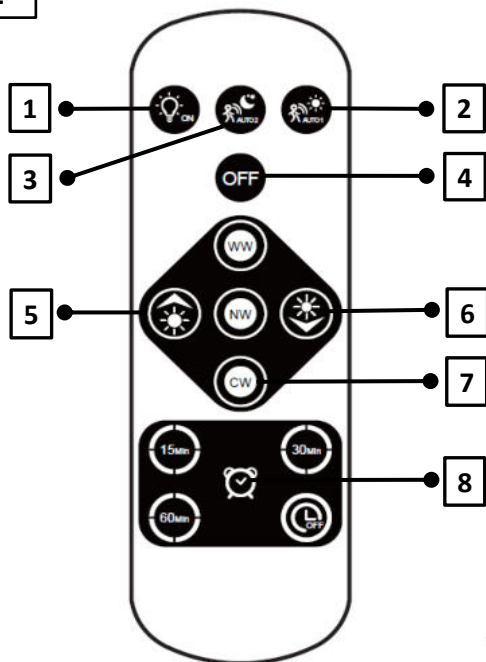


1	Accensione / Modalità continua
2	Modalità sensore di movimento diurno
3	Modalità sensore di movimento notturno
4	Spegnimento
5	Funzione dimmer - Aumenta luminosità
6	Funzione dimmer - Riduci luminosità
7	Temperatura di colore regolabile - CW / NW / WW
8	Timer/spegnimento automatico dopo 15 / 30 / 60 min / Off



- (M) Selezione modalità:** Premendo il tasto "M" è possibile impostare le modalità "Modalità notturna" / "Modalità diurna" / "Modalità continua" oppure spegnere la lampada
- Modalità notturna:** In un ambiente buio, la lampada si accende tramite il sensore di movimento
- Modalità diurna:** La lampada si accende tramite il sensore di movimento indipendentemente dalla luminosità ambientale
- Modalità continua:** La lampada rimane accesa in modo continuo senza rilevamento di movimento

PL

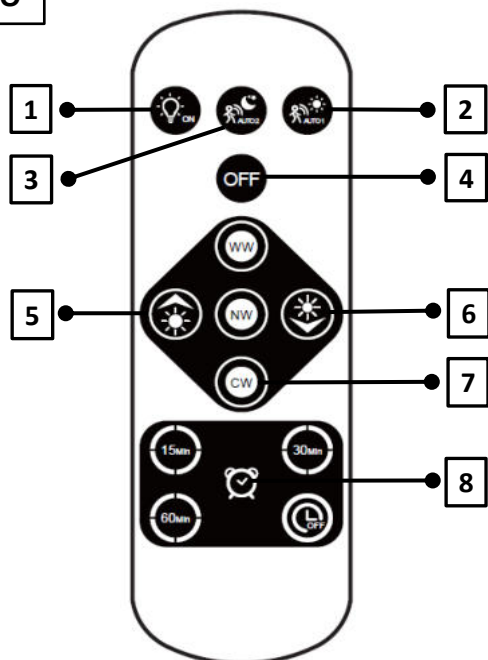


1	Włączanie / Tryb ciągły
2	Tryb czujnika ruchu w ciągu dnia
3	Tryb czujnika ruchu w nocy
4	Wyłączanie
5	Funkcja ściemniania – zwiększ jasność
6	Funkcja ściemniania – zmniejsz jasność
7	Regulowana temperatura barwowa – CW / NW / WW
8	Timer/auto. wyłączenie po 15 / 30 / 60 min / Wyłączone



- (M) Wybór trybu:** Naciśnięcie przycisku „M” pozwala ustawić tryb „tryb nocny” / „tryb dzienny” / „tryb ciągły” lub wyłączyć lampę
- Tryb nocny:** W ciemnym otoczeniu lampa włącza się dzięki czujnikowi ruchu
- Tryb dzienny:** Lampa włącza się dzięki czujnikowi ruchu niezależnie od jasności otoczenia
- Tryb ciągły:** Lampa świeci się w sposób ciągły bez wykrywania ruchu

RO



1	Pornire / mod continuu
2	Mod senzor de mișcare zi
3	Mod senzor de mișcare noapte
4	Oprire
5	Funcție de reglare a intensității – creșterea luminozității
6	Funcție de reglare a intensității – reducerea luminozității
7	Temperatură de culoare reglabilă – CW / NW / WW
8	Timer / oprire automată după 15 / 30 / 60 min / oprit


Selectare mod:

Prin apăsarea butonului „M” pot fi setate modurile „mod de noapte” / „mod de zi” / „mod continuu” sau corpul de iluminat poate fi oprit.


Mod de noapte:

Lampa se aprinde în mediu întunecat prin senzorul de mișcare.

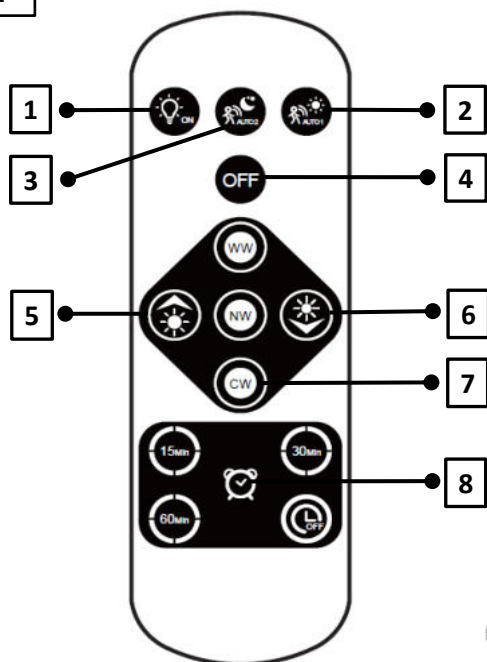

Mod de zi:

Lampa se aprinde prin senzorul de mișcare indiferent de luminozitatea ambientală.


Mod continuu:

Lampa luminează continuu fără detectarea mișcării.

SR



1	Uključivanje / kontinuirani režim
2	Dnevni režim senzora pokreta
3	Noćni režim senzora pokreta
4	Isključivanje
5	Funkcija zatamnjenja – povećanje osvetljenosti
6	Funkcija zatamnjenja – smanjenje osvetljenosti
7	Podesiva temperatura boje – CW / NW / WW
8	Tajmer / auto. isključiv nakon 15 / 30 / 60 min / isključeno


Izbor režima:

Pritiskom na taster „M” mogu se podesiti režimi „noćni režim” / „dnevni režim” / „kontinuirani režim” ili se svetiljka može isključiti.


Noćni režim:

Lampa se u tamnom okruženju uključuje pomoću senzora pokreta.

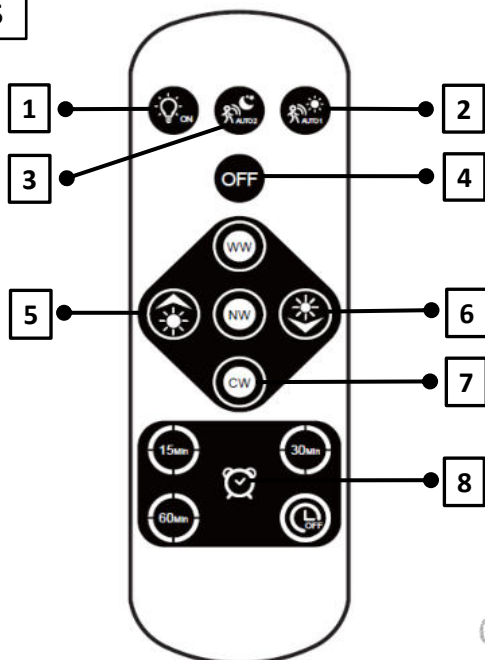

Dnevni režim:

Lampa se uključuje pomoću senzora pokreta nezavisno od ambijentalnog osvetljenja.


Kontinuirani režim:

Lampa svetli stalno bez detekcije pokreta.

BS



1	Uključivanje / kontinuirani režim
2	Dnevni režim senzora pokreta
3	Noćni režim senzora pokreta
4	Isključivanje
5	Funkcija zatamnjenja – povećanje osvetljenosti
6	Funkcija zatamnjenja – smanjenje osvetljenosti
7	Podesiva temperatura boje – CW / NW / WW
8	Tajmer / auto. isključiv nakon 15 / 30 / 60 min / isključeno


Izbor režima:

Pritiskom na taster „M“ mogu se podesiti režimi „noćni režim“ / „dnevni režim“ / „kontinuirani režim“ ili se svetiljka može isključiti.


Noćni režim:

Lampa se u tamnom okruženju uključuje pomoću senzora pokreta.

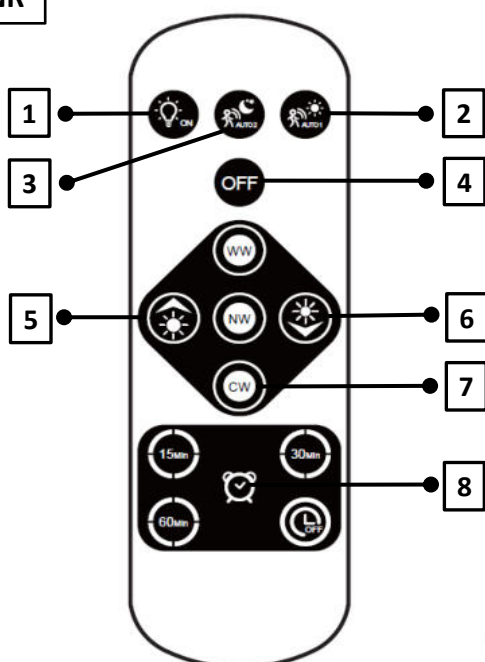

Dnevni režim:

Lampa se uključuje pomoću senzora pokreta nezavisno od ambijentalnog osvetljenja.


Kontinuirani režim:

Lampa svetli stalno bez detekcije pokreta.

CNR



1	Uključivanje / kontinuirani režim
2	Dnevni režim senzora pokreta
3	Noćni režim senzora pokreta
4	Isključivanje
5	Funkcija zatamnjenja – povećanje osvetljenosti
6	Funkcija zatamnjenja – smanjenje osvetljenosti
7	Podesiva temperatura boje – CW / NW / WW
8	Tajmer / auto. isključiv nakon 15 / 30 / 60 min / isključeno


Izbor režima:

Pritiskom na taster „M“ mogu se podesiti režimi „noćni režim“ / „dnevni režim“ / „kontinuirani režim“ ili se svetiljka može isključiti.


Noćni režim:

Lampa se u tamnom okruženju uključuje pomoću senzora pokreta.


Dnevni režim:

Lampa se uključuje pomoću senzora pokreta nezavisno od ambijentalnog osvetljenja.


Kontinuirani režim:

Lampa svetli stalno bez detekcije pokreta.